



第十三次全体会议
2012年9月27日星期四下午3时举行
纽约

主席：武克·耶雷米奇先生. (塞尔维亚共和国)

下午3时10分开会。

因主席缺席，副主席图雷先生（塞拉利昂）主持会议。

密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑伊曼纽尔·莫里先生阁下的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑的讲话。

密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑伊曼纽尔·莫里先生在陪同下进入大会堂。

代理主席（以英语发言）：我荣幸地代表大会欢迎密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑伊曼纽尔·莫里先生阁下来到联合国，并请他向大会讲话。

莫里总统（以英语发言）：我愿和前面的发言者一样，祝贺大会新任主席并赞扬大会第六十六届会议主席的出色领导。也请允许我表示，我非常尊重秘书长潘基文阁下作为秘书处领导人和世界政治家所作的不懈努力。

如今，我们的世界继续面临诸多艰巨挑战，需要采取紧急的集体对策。包括我国、密克罗尼西亚联邦国在内的大会会员国面临的很多最严峻挑战，单凭我们各国自己的力量是无法应对的，哪怕我们

作出最积极、最专心致志的努力。今天能够在大会讲话既是荣幸也是机会，我必须借此机会鼓励开展国际合作，来帮助应对这些挑战。

我们今天在密克罗尼西亚面临的巨大挑战仍是气候变化，不仅是预测今后将受到多大损失和损害，而且是我国人民每天正在遭受危险的影响。可悲的是，迄今在减缓气候变化问题上没有取得任何重大进展。我再三自问，“怎么告诉我国人民，其所处困境的责任在于对温室气体负有最大责任的国家，其未来也掌握在这些国家的手里呢？”

我们认为，我们必须加大集体努力，更紧迫、更有创造性地应对全球气候变化。现在需要的是缩小雄心壮志上的差距。因此，我呼吁排放大国加大根据《京都议定书》所作承诺的力度。我们的生存取决于此。没有国际合作和援助，我们就无力应对气候变化的消极影响。

密克罗尼西亚对气候变化问题几乎没有任何责任。事实上，我们为达成解决该问题的一些办法做出了贡献。我们积极参加《联合国气候变化框架公约》谈判，并继续提倡大幅削减温室气体排放量。

因此，我们感到高兴的是，今年夏天在里约达成协议，开始在全球逐步减少氟烷生产和消费问题

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



上进行合作。密克罗尼西亚第一个于2009年提议修订《关于消耗臭氧层物质的蒙特利尔议定书》。今天，该议定书仍是逐步减少氟烷生产和消费的理想场所。在处理过去发明氟烷要取代的类似气体时也正是这样做的。

对于世界其它地区来说，我们所处的地球这一侧在地图上可能看上去简直荒无人烟，但对于我们所有人来说，它同任何大陆的广袤土地一样都是家园。我们必须相应地对待它，必须同样坚决保卫它。而这正是我们的第二项密切相关的挑战所在，即我们的海洋环境变化。这种变化不仅包括海潮、温度和海水酸度上升，而且也包括有害的破坏性渔捞做法、汞和石油等污染物以及不可持续的人类活动所造成的其它废物导致的损害。可憎的非法、未申报和无管制的捕捞做法有增无减，必须采取紧急行动，减少误捕、弃鱼和渔获后损失。

对我们来说，作为太平洋小岛屿发展中国家，我们的生计、我们的经济、我们的文化以及我们的生活方式都与蓝色经济息息相关。我们认识到，养护和可持续利用海洋及其资源，是实现可持续发展的关键内容。我们必须履行在里约所作的承诺。

我国欢迎在里约作出的关于2014年举行小岛屿发展中国家问题全球会议的决定。密克罗尼西亚全力支持该决定，并再次要求在太平洋小岛屿国家举行此类会议。

全球能源价格不断上涨，继续给我们的社会经济发展和可持续性构成严峻挑战。密克罗尼西亚等小岛屿发展中国家继续严重依赖进口矿物燃料，尽管存在丰富的可再生能源。我们特有和特殊的脆弱性常常导致能源基础设施和矿物燃料成本大幅上升。因此，单是采购矿物燃料就要花费我们各国政府有限预算的很大一部分，从而常常损害到我国其它经济部门。

为了缓解这种状况，小岛屿发展中国家通过了《关于小岛屿发展中国家实现人人享有可持续能源倡议的巴巴多斯宣言》。该宣言已成为今年6月通过

的联合国可持续发展大会成果文件的附件。这具体体现了小岛屿自己促进可再生能源、能效、普及能源和低碳发展的决心和雄心。

然而，我们要过渡到可再生能源，就需要供资和适当的、负担得起的新技术。为此，我必须感谢和赞扬欧洲联盟、日本、中国、美国、法国、意大利和土耳其在这方面提供双边援助，以及感谢和赞扬也在通过其它多边安排提供援助的其它国家。我们敦促其它伙伴和我们一起确保可持续性。我们也敦促大家支持秘书长关于“人人享有能源”的倡议。

我国保健系统正日益承受压力并面临不断的挑战，原因是非传染性疾病的负担越来越重。此类疾病在太平洋地区已成为流行病。我们同意，保健的首要责任在于我国政府，但我们也在寻求国际社会在能力建设、加强机构及制定政策等方面的援助。我们承认营养和生活方式在造成该流行病方面所起的作用，但我们也注意到气候变化加大了这一挑战，因为它对粮食保障和密克罗尼西亚人传统生活方式构成威胁。

密克罗尼西亚联邦支持妇女更多地参与社会、政治和经济发展。我们希望发展伙伴增加投资，以确保借助优质教育和卫生服务以及打击家庭暴力和性暴力的安全措施，妇女的潜力得到培养和实现。应当由地方推动各种增强妇女权能的措施，以使其真正参与国家建设，这才是适当的。我们已着手将妇女的观点、利益和贡献作为主流纳入国家发展政策。我们肯定和赞赏联合国系统和我们发展伙伴为支持我们增进两性平等的国家政策所提供的援助。

说到本组织，最迫切的一个需要就是改革安全理事会。当然，采取如此重大的步骤决不可仓促。然而，在谈了十多年之后，我们应该是接近找到可以接受的方案了。这个问题的圆满解决将会强化本组织，激发和恢复人们对《宪章》的信心。

我国赞同《联合国宪章》载明的和平、安全和繁荣的原则。成千上万无辜平民在叙利亚被无谓杀

害，令我们感到震惊。过去两周来，我们目睹暴力激增。我们和国际社会一道谴责暴力，特别是针对驻利比亚和埃及的外交使团、外交官和工作人员的袭击。我们必须采取大胆行动，预防这类袭击。我呼吁会员国继续努力，为和平解决这些冲突、特别是那些最具挑战性的冲突寻找办法。

联合国有独特的机会来处理 and 解决最脆弱、最弱势的会员国所面临的许多挑战。棘手之处在于，本组织及其最强大的会员国如何能将其雄心勃勃的大量发言转化为调集成功保护世界各国公民所需的资源。

我们密克罗尼西亚联邦面对着动乱的世界，展望未来，继续把信心寄于联合国。我们孤身处于浩瀚的太平洋中，却不再因此受到庇护而免遭国际恐怖主义的威胁。全球化早已在我们这个岛国站住脚。脸谱网将我们与世界相连。

最后，请允许引述我国宪法：“海洋没有将我们分开，而是将我们汇聚在一起……我们给予所有国家的，正是我们求之于每个国家的：我们共同人性中的和平、友谊、合作与爱。”

代理主席 (以英语发言)：我代表大会感谢密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑刚才的讲话。

密克罗尼西亚联邦总统兼政府首脑伊曼纽尔·莫里先生在陪同下离开大会堂。

马尔代夫共和国总统穆罕默德·瓦希德先生的讲话

代理主席 (以英语发言)：大会现在听取马尔代夫共和国总统的讲话。

马尔代夫共和国总统穆罕默德·瓦希德先生在陪同下进入大会堂。

代理主席 (以英语发言)：我谨代表大会欢迎马尔代夫共和国总统穆罕默德·瓦希德先生阁下来到联合国，并请他向大会讲话。

瓦希德总统 (以英语发言)：首先，我要表示，我国代表团最热烈地祝贺主席先生就职主持大会第

六十七届会议。我要对他的前任、纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生阁下不懈地努力指导第六十六届会议圆满完成审议工作表示最深切的感谢。

我还要祝贺秘书长潘基文先生阁下星期二向大会介绍了他极为出色的报告(A/67/1)。尽管联合国现在面临着许多前所未有的挑战，但我们依然相信，秘书长的领导能力、本组织的决心以及人类的决心都不会减弱。

我代表一个虽然不大但却颇感自豪的岛国，它长期以来一直倡导为小国的安全建立有效的国际框架，一直大力推动采取旨在抵御气候变化的国际行动，并一直致力于打破国际上对气候变化所涉人权问题的沉默。

我国已从专制制度顺利转变为多党派的民主治理制度。这一历史性转变完全是通过和平手段实现的。正因为如此，马尔代夫人民对世界各地奋力以民主取代独裁的人民表示声援；也正因为如此，我们支持中东和北非目前开展的民主进程；正因为如此，我们赞扬突尼斯和埃及自由公正地举行了过渡后的首次选举。

虽然该地区其他国家的民主进程正处于上升轨道，但我们却看到叙利亚出现暴力和侵犯人权的行。我们敦促叙利亚安全部队和反政府武装团体立即停止一切敌对行动和暴力。我们欣见调查叙利亚人权局势的联合国调查委员会的最新调查结果。

我们坚信，不同宗教和不同文化之间应当力行容忍和相互尊重，以便确保我们生活的世界继续为我们的子孙后代保持和平与和谐。马尔代夫强烈谴责最近发布的贬低我们先知穆罕默德——愿他安息——的反伊斯兰视频。言论自由不应被用来作为侮辱宗教、煽动仇恨、挑起社区暴力的借口。尽管这个视频引发了世界各地的示威活动，但马尔代夫不认为暴力是应对这种低级亵渎行为的办法。

马尔代夫还谴责了对美国驻班加西的领事馆发动的袭击，杀害了美国驻利比亚大使。我谨代表马

尔代夫人民向美国政府及遇难者家属表达最深切的慰问。

我国代表团和我本人表示，马尔代夫人民希望有朝一日见到巴勒斯坦人民作为正式会员国加入联合国。马尔代夫强烈呼吁所有会员国支持巴勒斯坦人民这项真正的愿望及其在建立巴勒斯坦国方面的自决权利。

今年6月，世界各国领导一致同意对建立可持续发展目标作出坚实的政治承诺。我们认为，这些目标将进一步加强各国在社会、经济以及环境方面的福祉。2015年发展议程应当认识到小国的具体特点及其需求。它应该支持建立一个更加强大的国际架构，使人人均享有可持续的未来。

气候变化仍然是小国面临的最重要且最复杂的发展挑战。我们面临海平面上升的威胁。我们经历海洋酸化、平均气温改变以及降水多变的情况。在马尔代夫，海岸侵蚀是一个严重的问题，影响到超过113个岛屿。在旱季，另外还需对120个岛屿紧急供水。目前，我国政府花费超过27%的国家预算于建设我们的应变能力，以对抗气候变化的影响。

马尔代夫重申，它呼吁就减少全球碳排放量达成有约束力的协议。世界亟需这样一项协议，不能再加等待；我们也无法等待。缺乏全球协议不是不采取行动借口。马尔代夫是世界最小的岛屿经济体之一。我们的温室气体排放量占全球总量的0.003%，但我们却是最容易受到气候变化影响的国家。由于这个缘故，我们也在采取艰难而大胆的措施，以应对气候变化。我们是世界上提前消除氯氟烃的首批国家之一。我们打算成为首个到2020年消除氯氟碳氢化合物（氟氯烃）的国家。我们也打算成为第一个禁止进口使用氟氯烃的设备的国家。我们许多岛屿正在扩大使用可再生能源，这不仅避免将20%的国内生产总值用于进口化石燃料，它还减少有害气体的排放。

因此，我们正改用太阳能或混合能源。明年，马尔代夫共有20个岛屿改用可再生能源供电。这些

措施是将我国经济转变为低碳经济的国家倡议的一部分。如果我们能采取这些措施，为什么拥有更多资源的大国不能采取更加有力的措施呢？这需要作出政治承诺和艰难的选择。因此，我呼吁碳排放国开发和利用清洁能源和可再生能源，减少它们的碳足迹。

气候变化是马尔代夫面临的诸多挑战之一。我国向民主过渡达到了一个紧要关头，这是我们决心克服的另一项紧迫挑战。四年前，马尔代夫举行了第一次多党参与的竞争性总统选举。这是我国朝向民主治理的漫长道路上的一个分水岭。在2008年10月举行该次历史性选举之后四年的今天，马尔代夫人民问：生活是否变得更好了。遗憾的是，答案是“还没有”。在马尔代夫，多党民主至今一直存在着严重分歧。它们还各据山头，撕裂家庭和这个小型单一社会的结构。通过普选产生的政治领导人还各行其是，不受法律约束。在几乎每个人都相互认识的岛上，几百年来相互尊重和容忍的价值观已被不容忍和仇恨所替代。这不是因为民主的治理形式有任何先天不足；相反，这是因为通往自由民主的道路总是崎岖而漫长，并且必须由一个毫不动摇地致力于民主原则和价值的政治领导作为领路人。

过去八个月中，我国在巩固民主方面面临了特别挑战。选任的总统在今年二月辞去了职务，并声称是被迫辞职的。我国政府设立了一个调查委员会，以便查明真相。我们的一些友人急于作出结论，但这并没有使事情更加简单。一些大国和一些不大的国家在这场国内政治危机中选边支持，这使本已糟糕的情况变得更糟。虽然我国政府正在努力为管理新的民主加强国家机构能力，但一些国际行为体继续公开批评我国这些成立不久的机构。

我们期待新想法并接受好想法，不论这些想法出自何处。这就是我们参与国际合作的理由。我们期待国际合作的结果将帮助我国迈向一个更好、更民主的社会，而不是进行阻碍。它应当帮助建立国家机构，获得公众信任。国际合作不应被用来破坏

国家能力。不应当被更大的国家用作干涉小国国内政治的借口。

小国在许多方面都不堪一击。我们自身无法抵挡更大、更强的国家的指使。当我们国家存在不和或制度失效的时候，这种脆弱的情况就尤其严重。在这个时候，大国应该在国际体系中帮助小国。

一个国家的历史向来不是由一次事件或某一个人决定的。我们生活在那里的人各自的生活合成了我们国家的生活。我们人人都是国家向前迈进的组块。我们带给国家的知识、教育、经验以及承诺塑造了我国的历史。这使我们的历史独一无二。尊重我们和我们这样的小国需要我们国外伙伴不要低估我们塑造自己命运的能力。要让各国自己来解决它们的问题。国际社会不应对任何主权国家采取惩罚措施，除非查明该国存在公然侵犯人权的情况。

但是，我认为，国际合作能够并且应当促进新兴民主国家作出积极的改变。我认为，诸如联合国这样的国际组织可在加强这些国家的民主机构方面发挥举足轻重的作用。

我认为，一些发达的民主国家也可以帮助小国，为其提供巩固民主方面的技术专长。

为此，重要的是要认识到小国的独特挑战和特点。在我们这些国家，社会结构很紧密，必须加以保护。必须重新审视目前开展国际合作以推行民主的做法与模式。绝不能让人觉得国际合作的目的是要推行某种特定的意识形态。国际合作不应给人一种在国内政治中选边站队的印象，而应促进和鼓励一种符合普遍公认价值观和原则的土生土长的民主。

定期举行自由和公平的选举是所有民主的一个根本组成部分。然而，举行选举本身并非民主得以巩固的充分条件。必须耐下心来，做出艰难的选择和妥协。此外还必须孕育和培养民主价值观。我国政府正在实施一项全面计划，在马尔代夫培养这种价值观。我们致力于创造一个保障个人自由、充分

保护人权、民主价值观蓬勃发展而且人类创新层出不穷的环境。我们致力于建设一个能够决定其自身命运的民主和自由的社会。

代理主席（以英语发言）：我代表大会感谢马尔代夫共和国总统刚才的讲话。

马尔代夫共和国总统穆罕默德·瓦希德先生在陪同下离开大会堂。

巴拉圭共和国总统路易斯·费德里科·弗朗哥·戈麦斯先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会将听取巴拉圭共和国总统的讲话。

巴拉圭共和国总统路易斯·费德里科·弗朗哥·戈麦斯先生在陪同下进入大会堂。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会欢迎巴拉圭共和国总统路易斯·费德里科·弗朗哥·戈麦斯先生阁下来到联合国，并请他向大会讲话。

弗朗哥·戈麦斯总统（以西班牙语发言）：请允许我在今天一般性辩论发言的伊始，向大会主席武克·耶雷米奇先生表示，巴拉圭共和国对他主持大会第六十七届会议的工作感到满意。我国代表团保证在其任期内给予持续支持。我还要祝贺纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔大使作为大会前届会议主席做了重要和有效的工作。我还要祝贺潘基文秘书长过去六年中作为本组织领导人所做的令人称道的工作，在此期间，他证明了自己对全球和平与国际安全的坚定承诺。

关于一般性辩论的主题“以和平方法调整或解决国际争端或情势”，巴拉圭政府再次重申并确认，采取和平方法并依照国际法各项原则解决争端非常重要。如果能在充分遵循国际法的情况下管理国家间关系，那么这种关系将会更加公平、更能相互支持而且更加平等，因为国际法各项原则正是和平解决争端的指导方针和行动指南。我国认为，把

政治权宜考虑置于条约承诺之上，是不可接受的，因为政治上的考虑绝不能优先于正式的国际协定。

这是我第一次也是最后一次向大会讲话，我认为，向国际社会阐释我国当前的政治进程，既有必要，也不可避免。巴拉圭的历史在6月22日晚被改变了。国民议会行使其宪政权力，几乎一致做出决定，以《宪法》规定的弹劾程序免去时任总统的职务，我愿公开感谢巴拉圭最高法院院长、各位参议员、国会议员、众议院议长以及各政治派别的人士今天在此与会。

巴拉圭议会寻求以这种方式结束一场已导致17名同胞丧生、对国家构成威胁的非常严重政治危机，并避免在巴拉圭土地上造成更多的流血和痛苦。根据《宪法》的规定，也出于我作为副总统所承担的责任，我接任了共和国总统职务。从那时起，我一直遵循我的就职宣誓，和平、民主地治理巴拉圭，充分尊重各种公众自由。巴拉圭政府与绝大多数巴拉圭人感到自豪的是，我国没有政治犯，没有人遭到流放，出版和言论自由得到充分保障，在联合国和美洲国家组织框架内签署的各项人权协定所载的每一项权利均得到保障。

巴拉圭与绝大多数联合国会员国保持了正常的外交关系。我们向他们保证，巴拉圭将继续为促进和平与安全而不懈努力，这两者正是本组织的基本支柱。

尽管如此，巴拉圭却面临由其邻国即南方共同市场和南美洲国家联盟成员国一手制造的困难的国际形势。这两个实体均对巴拉圭共和国实行制裁，却不容我国行使自我辩护权，而实行制裁时所援用的国际协定对这一权利作了明确规定。这些国家违反国际条约，置《联合国宪章》所载的不干涉原则于不顾，妄图成为巴拉圭民主的监护人。

纵观巴拉圭历史，我国内部事务一再受到蛮横的干涉。

以毫无道理的联盟为基础的三国同盟在战争中实行大屠杀，我国人民至今对此记忆犹新。它造成我国人口锐减，经济遭到破坏。

在我所领导的政府短短的执政期间，批评我们的人找不到一个违反我提到的协定的例子。巴拉圭著名政治家、伟大的胡斯托·帕斯托·贝尼特斯正确地认为，在没有正义的地方要做正确的事，是危险的。

在人类最崇高的大会面前，我清楚地指出，巴拉圭将决不接受外国列强对其内政的干涉。我们将继续按照巴拉圭人民的意志建设我们的民主，并通过我们自由选举的机构来充分落实民主。我们确信，我们知道如何带着尊严和诚信渡过这个关键时期。我们不会屈服。我们吁请各会员国进行思考和共同努力，寻找旨在重建目前受损的南美洲一体化的方法。和平是通过对话实现的，我们愿意进行对话。

那些今天想要成为国际社会的主要角色的人必须承认，如果没有区域团结，就不可能这样做。领导能力是通过尊重国际法培养出来的。这是我们就安全理事会改革采取共同立场的唯一途径，这是我们参加的这个世界机构的长期愿望。

在国际社会如此困难的时刻，只有让国际机构走在它们为之成立的道路上，也就是为那些每天为人类的未来而工作的男女们服务，我们才会找到解决当前的政治和经济困难的办法。巴拉圭作为本组织的创始成员，依然致力于这样去做。

过去一年里我们星球不同地区发生的各种事件，表明了联合国这样一个论坛在国际舞台上的重要性和真正的有效性。这就是为什么迫切需要对它的机构、结构和职能，进行大胆、创新和深入的改革。为了调整本组织必须有所变革，以便它能够以更大的效力和灵活性，执行一个同联合国创建时截然不同的议程。此外，它面临着在创建时无法想象的千变万化的国际形势。

这就是为什么巴拉圭要求国际社会努力建设一个美妙的国际乌托邦，一个强国和弱国、大国和小国、富国和穷国在伟大的世界大会中平等管理的世界性组织。巴拉圭认为，必须坚持要求在改革进程中逐步取消否决权。

今年是1992年在里约热内卢举行的被称作地球首脑会议的历史性联合国环境与发展会议的20周年，我们认为，必须重申这样的信念，即可持续发展及其经济、社会和环境方面，必须成为联合国的关键重点。因此，巴拉圭共和国重申它对这项目标的信念，并重申它对必须维护经济发展、社会发展和环境保护等相互关联的人类发展支柱之间的平衡的信念。

作为世界上最大的人均清洁可再生水电能源的生产国——这一能源是我国经济和工业化的动力——我们将利用这一能源进行国家发展，为居住在我国土地上和塑造其未来的巴拉圭人和外国人造福。我们将逐步利用的这一能源，将是我们福祉的又一个动力。

内陆发展中国家的的问题，是巴拉圭外交政策的一个重要方面。我国地理位置的不对称性和不利处境，已经并继续造成巨大的问题，只有通过设法把巴拉圭纳入全球化的世界的发达经济体的国际承认以及特殊和有区别的对待，才能克服。

在这方面，在9月12日第四次内陆发展中国家贸易部长会议期间——巴拉圭有幸在2010-2011两年期担任该集团的主席——与会者强调，整个国际社会，首先是过境国，必须适当认识到我们各国的发展条件中的相对劣势。

巴拉圭谨在此重申它对国际和平与安全的承诺。在联合国维和行动的具体范围内，它申明其对这类行动继续提供人力资源的政治意愿。在区域中，我们强调联合国海地稳定特派团（联海稳定团）所取得的进展。巴拉圭向联海稳定团增派了100多名士兵，表明了我国对一个遭受自然灾害破坏的兄弟国家的重建的坚定承诺。

我也谨强调巴拉圭军事观察员在阿拉伯叙利亚共和国日益困难的局势中所作的努力和承诺，即便在最困难的条件下，他们仍然留在那里。我借此机会，向世界许多地区在为联合国服务时兢兢业业地履行职责、辛勤工作和作出牺牲的士兵，表示敬意。今天，我们大家也必须牢记，会员国有义务在所有国家里保护和捍卫外交和领事驻地的安全。

巴拉圭日益关切大规模毒品贩运、武器贩运以及移民和人口贩运等最恶劣形式跨国组织犯罪活动出现增多。这些跨国犯罪主要产生于我们各国人民的社会和经济不平等。因此，需要作出共同的国际努力，迎头痛击这种祸害。巴拉圭政府重申，它明确致力于打击犯罪组织的所有活动，并要求发达国家采取更有力的立场，同这些犯罪有关的多数要求来自发达国家。

巴拉圭还再次强烈谴责一切形式和表现的恐怖主义。出于这一原因，巴拉圭通过其防止清洗钱财秘书处，并同其他国家机构密切合作、齐心协力，使其法律和规范框架符合其承诺以及负责防止和起诉涉及洗钱和资助恐怖主义的犯罪的国际组织提出的建议。巴拉圭根据反洗钱金融行动任务组的建议，通过了法律和决议。作为本区域的一员，并根据我们对打击洗钱和资助恐怖主义行为的承诺，2012年2月，巴拉圭被从反洗钱金融行动任务组的灰名单中除名，而现在，由于我们的努力，巴拉圭已被列入白名单。我们为此感到骄傲。

在世界范围促进、宣传和充分尊重人权必须继续是本组织国际议程上一成不变和不可逆转的承诺之一。侵犯人权是一种祸患，我们必须将它从我们的文明中永远根除。

巴拉圭政府重申，只有通过确保社会平等，注重满足教育、卫生和土地改革等基本需求，才能实现各国增长。离开社会发展，增长只会导致世界更不平等、更不公正。

巴拉圭政府正在积极努力建立注重创造体面就业机会的发展模式。在这方面，我们正在一项改善

工作条件的国策框架内推动相关机制。这些机制包括：第一，设立劳动、就业和社会保障部；第二，批准国际劳工大会于2011年通过的国际劳工组织关于家庭雇工的第189号公约，以改善巴拉圭数以千计家庭雇工的工作条件；第三，通过旨在使青年能够加入劳动力行列的法案来执行青年就业政策，国民议会已部分批准该法案。

我所领导的政府从一开始就抱定信念，做出承诺，决心毫不动摇地朝着使全体巴拉圭居民都享有平等机会和权利的方向迈进。在这方面，我们持之以恒地为妇女争取充分的社会、经济、政治和文化权利，从未懈怠。作为这些坚定信念的证明，我所领导的政府在职后不久便决定根据联合国的建议将负责妇女问题的秘书处升级成为一个执行部。最后，在这方面，我必须提到，巴拉圭再次当选为妇女地位委员会成员，任期为2013年至2017年，我们对此感到满意并做出充分承诺。

我自6月底以来自豪地领导着的巴拉圭政府现在有一项历史性的民主义务，那就是必须组织定于2013年4月21日举行的大选并确保这次选举以和平、透明和堪称典范的方式举行。当下任总统于2013年8月15日就职时，巴拉圭民主政体的稳固性就会得到确认。那时候，我将能够看着我的国人以及生活在我国并同我们一道塑造我们未来的外国人的眼睛说：我的使命已经完成。我祈求上帝和圣母帮助我们，保佑我们，使全体巴拉圭人民都能共同朝着我们所希冀的未来前进。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢巴拉圭共和国总统刚才的讲话。

巴拉圭共和国总统路易斯·费德里科·弗朗哥·戈麦斯先生在陪同下离开大会堂。

阿尔巴尼亚共和国总统布亚尔·尼沙尼先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取阿尔巴尼亚共和国总统的讲话。

阿尔巴尼亚共和国总统布亚尔·尼沙尼先生在

陪同下进入大会堂。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会欢迎阿尔巴尼亚共和国总统布亚尔·尼沙尼先生阁下来到联合国，并请他向大会讲话。

尼沙尼总统（以英语发言）：我们每年都齐聚在这里，分享我们对世界局势的分析、看法和意见。我们还借此机会互表我们的关切，举行会议，交流互动，力求做出最佳承诺，争取找到妥善办法来应对目前和未来的挑战。

自上届会议以来，一年过去了。世界继续发生变化。许多国家的发展和经济增长使亿万人民摆脱了贫困。今天，在世界各地，人民正挺身而出，要求更多的权利和有效的政治参与。纵观全球，民主和人权的状况有所改善，妇女参与公共和社会生活的力度有所增加。然而，尽管做出了努力，也取得了成就和进展，但许多问题仍然令人感到不安。尽管全球的认识达到了空前水平，但气候变化问题仍然令人感到严重关切。全球经济环境持续恶化也造成各地长期焦虑不安。世界各地和平与安全所面临的各种威胁表明，我们距离实现我们所想要的全球安全仍然有多远。因此，我们理所当然期待我们将其置于国际结构核心的组织联合国更顺应需要、更高效、更有效和更透明。

今年，阿尔巴尼亚庆祝其独立一百周年。在我们纪念这一重要日子并纵观过去100年历史的时候，我们满意地注意到，在这100年中，阿尔巴尼亚有超过一半的时间享受着成功合作和积极参与联合国的生活。这这些年来，我们的承诺增多了，已经涉及联合国活动的几乎每一个方面，包括维持和平行动。近年来，我们特别重视改革联合国系统的持续努力。随着联合国系统的发展，其活动变得越来越复杂，提高整个联合国组织内部的连贯性和效率的需要变得更加迫切。这在联合国发展援助领域尤为明显。

6月，我国作为“一体行动”做法的试点国家之一，主办了第五次一体行动问题高级别政府间

会议。鉴于即将开始每四年一次的全面政策审查，地拉那会议通过了一项成果文件，其中提出了一些具体的而且我们希望是有价值的建议。我们现在知道，在比较短的时间内，原先作为一种试验的想法已经有了很大改进，现在有越来越多的国家正在更加清楚看到和仔细地研究提高联合国业务和援助方案执行工作连贯性和效率的好处。在实践中，“一体行动”已经更令人信服地表明，如何能提高联合国业务活动的效率，联合国系统如何能够少花钱，多办事，办好事，从而帮助各国实现国家和国际商定的发展目标。

我自豪地代表一个因心胸宽广、宽容和接受他人而远近闻名的国家和社会。阿尔巴尼亚人尽管经历了数百年的磨难，但始终保留并珍视作为现代人权理念基础的自由和尊重他人的价值观。这在我们地区或许是独一无二的。阿尔巴尼亚人尊重彼此权利与个性，首先见诸于堪称楷模的宗教和谐。他们表现出接受和尊重其他文化、族裔和文明的优秀品质，特别关心和照顾因逃避战争恐怖而前来我国寻求避难的难民。为了帮助和拯救叩门求助的人，阿尔巴尼亚人不惜冒自己生命的风险，提供远远超出自己经济能力的帮助。

正是在这样的背景下，阿尔巴尼亚仍然坚信不同文明间对话，继续积极参与弥合广大成员国在有关人权议程问题上的分歧。正因为如此，阿尔巴尼亚在目前担任欧洲委员会主席期间，已经把“在多样性中求团结”作为其主题。应该看到，不同文化和文明间对话是一个长期进程，需要奉献精神、善意和关怀。在一个日趋全球化的世界中，我们不能让少数团体零星、鲁莽的破坏行为阻止我们加深相互了解的真诚努力。

虽然我们对低级视频蓄意攻击世界各地穆斯林奉为神圣的先知感到伤心与悲愤，但阿尔巴尼亚人，无论穆斯林还是基督徒，都以根本无视这种废话的方式表达他们的愤慨。我们感到遗憾的是，世界有些地区对此的反应有所不同，反而被用来助长愤怒和绝望人群的盲目暴力，从而造成致命的后

果。我们必须说清楚：决不能把上述孤立、恶意团体的任何形式的恐怖主义或极端主义行为，与整个社会或政府的态度或立场混为一谈或等同起来。任何正当的愤怒都不能作为采取非法暴力行为的借口，各国政府、社会、政治和宗教领导人都应该坚决反对这种暴力行为。我们愤怒谴责袭击美国驻利比亚领事馆及其工作人员的恐怖主义行径，并要求严惩犯罪者。我们也谴责任何袭击西方大使馆的暴力抗议行为，因为这些使馆的任务是促进各国和各民族之间的谅解与合作。

我国奉行基于和平并同所有国家建立友好关系的外交政策，通过睦邻友好政策，为旨在维护和平与人权的国际特派团作出微薄但重要的贡献，以及努力在本区域发挥稳健与建设性的作用，阿尔巴尼亚业已成为对区域和全球的稳定与安全做出直接贡献的国家。我们决心继续保持并进一步发扬光大这一记录。

今天，在联合国和其他区域安全组织的框架内，阿尔巴尼亚参加多个国际维持和平特派团行动，包括在阿富汗、波斯尼亚和黑塞哥维那、伊拉克和其他国家。我国肯定并支持促进全球和平与安全的一切努力，并将继续支持联合国、北约和其他行为体促进世界各地和平、稳定与安全的努力。

世界和平与安全继续受到世界不同地区暴政与压迫的挑战。我们重申，我们强烈谴责对热爱自由的叙利亚人民进行疯狂镇压。叙利亚政权的野蛮镇压造成叙利亚人民流血牺牲，已经无可挽回地丧失了领导和代表叙利亚人民的合法权利。让我同所有其他国家一道呼吁安全理事会加紧行动起来，并按照《联合国宪章》的授权承担其维护和平与安全的责任。一年半来，叙利亚境内每天都在发生如此可怕的事件，造成成千上万人死亡和大规模蓄意破坏与苦难，这一切已经使叙利亚倒退了几十年；对这样的事态，难以相信，有谁仍然能无动于衷。我们不是已经从过去在卢旺达和波斯尼亚发生的悲剧中吸取了沉痛的教训吗？

阿尔巴尼亚完全支持巴勒斯坦和以色列之间的和平进程。阿尔巴尼亚重申它的立场，支持“两国解决方案”：根据联合国各项决议和路线图，一个安全的以色列国和一个有生存能力的巴勒斯坦国毗邻共处。巴勒斯坦和以色列两国人民由于这场无休无止的冲突已经精疲力竭，他们各自的领导人应该用长远的眼光和善意，承担起合法寻求自由与和平以及反对极端分子的责任。世界渴望看到中东和平进程不再停滞不前，而是成为一个鼓舞人心的范例——作出困难但又不可或缺的妥协。

阿尔巴尼亚依然对伊朗核计划深感忧虑，对它的性质继续引起重大疑虑，而不是我们多年来一直要求作出的回答和保证。我们必须防止伊朗成为一个核威胁国。

今年十一月，我国将庆祝独立一百周年。我们将纪念一个世纪以来我们所经历的不同事件，其中总有令人不愉快的事件。

许多人将阿尔巴尼亚人民描述为历史上危险章节中的幸存者。他们没有错：阿尔巴尼亚人民经历了无辜的战争，被迫离开家园，受到攻击并且还有人试图消灭他们，经历了不公平的分治，但在20世纪下半叶，他们勇敢地抵抗了长达五十年的共产主义。所有这一切都带来了昂贵的代价。今天，我们本着释然的精神，满怀希望地展望未来，坚信下一世纪的特点将是持续和平、经济进步以及文化和知识复兴的世纪。

我们这个地区曾经一度是动乱不断的热点地区和欧洲的老大难，但如今已经发生了深刻且积极的转变。过去二十年中，前南斯拉夫已经成为六个新的国家。

我们知道这不容易，也都知道其中的来龙去脉。但最重要的是，在这个地区的所有社会都发生了变化，过去的噩梦让位给了新的现实，人民而特别是年轻的一代比以往任何时候都更加面向未来。

我要在这里指出，五年前建立独立的科索沃国已成为东南欧和平与稳定的重要因素。它日益强大，克服了那些仍然无法接受现实和面对真相的人制造出来的各种障碍。随着时间的推移，独立的科索沃已经得到越来越多的国家一接近联合国一半的会员国一的承认与接受。

国际法院根据塞尔维亚的具体请求在2010年发布的关于科索沃问题的咨询意见（见A/64/881）明确裁定，科索沃的独立符合国际法的规定。就在几天前，科索沃共和国达到了立国的另一个阶段，那就是结束了由国际社会监督独立的阶段。

我谨借此机会祝贺科索沃政府，祝贺它们在建立和加强民主国家和一个多民族社会方面不断取得进展，并且我呼吁还没有承认科索沃的所有国家考虑审查并评估东南欧地区这一不可逆转的现实。承认科索沃是对长久遭受苦难的人民的正义行为，也真正有助于巴尔干地区的和平与稳定。

我们已经听过并预备再次听取塞尔维亚就科索沃问题所作的陈腔滥调。靠战争做不到的事，靠宣传也一样无助。当塞尔维亚领导人提到分治和重新划分边界以及当他们强词夺理否认斯雷布雷尼察灭绝种族的行为时，应当问一问，那里此刻是否同过去一样，使他们看不清现实状况，也扭曲对未来的看法。

阿尔巴尼亚尽管受到全球金融和经济危机的影响，但它一直保持着强劲的经济增长。实施宏观审慎政策以及进行强调私有化、财政廉洁、贸易自由化、商业环境以及能源和金融部门的妥善结构改革，这已使阿尔巴尼亚成为东南欧最具活力的经济体。在2007年至2012年期间，平均经济增长率达到国内生产总值的5%，而在2008年达到最高点，占国内生产总值的8%。

自2008年以来，阿尔巴尼亚一直征收10%的统一税率；公司税从25%降到10%；个人所得税从23%降到10%；还废除了几十项收费项目。

世界经济论坛发表的《2011-2012年全球竞争力报告》中，阿尔巴尼亚在142个国家/经济体中排名第七十八位。在世界银行题为“2012年经商：在一个更加透明的世界中经商”的报告中，阿尔巴尼亚在经商的便利程度的评比中，它在183个经济体中排名第八十二位。在获得信贷和保护投资者的领域，阿尔巴尼亚分别排名第二十四位和第十六位，列于改革力度最大的国家之林。

在迈向持续发展、进步和繁荣的道路上，我们将继续充分参与和致力于开展全方位的改革，并采取所有必要的措施，以便在加入欧洲联盟的道路上不断取得成功。这不是一个替代办法，而是多年来认真对待的一个长期选择，并且我们决心实现这一目标。

我们预计在未来数周内，欧洲联盟部长理事会将对我国提出的获得欧盟候选国地位的申请作出有利的决定。这一根据能力作出的决定又将是阿尔巴尼亚融入欧洲的旅程上的一座里程碑，并将把我们的承诺与责任置于进程的更高阶段。

最后，请允许我向大会保证，阿尔巴尼亚将继续致力于国际合作，并决心继续促进和平、自由和安全以及尊重人权、与贫困作斗争、促进可持续发展与繁荣和最后但同样重要的是保护环境。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢阿尔巴尼亚共和国总统刚才的讲话。

阿尔巴尼亚共和国总统布亚尔·尼沙尼先生在陪同下离开大会堂。

利比亚国民大会主席穆罕默德·优素福·马贾里亚夫先生讲话。

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取利比亚国民大会主席的讲话。

利比亚国民大会主席穆罕默德·优素福·马贾里亚夫先生在陪同下进入大会堂。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会欢迎利比亚国民大会主席穆罕默德·优素福·马贾里亚夫先生阁下来到联合国，并请他向大会讲话。

马贾里亚夫主席（以阿拉伯语发言；英文文本由代表团提供）：首先，我高兴地祝贺耶雷米奇先生当选为大会第六十七届会议主席。我要赞扬纳赛尔·阿卜杜拉齐兹·纳赛尔先生作为大会第六十六届会议主席提供的领导。我也要向潘基文秘书长阁下表示我们衷心的感谢和赞赏，他为实现《联合国宪章》的宗旨和原则作出了宝贵的努力。

三年前，一个用暴政和压迫统治了我国42年的暴君就站在这个讲台上，撕毁了《联合国宪章》，并说他不承认该文件的权威。今天，我站在同一个讲坛上，向大会保证我国代表团支持并尊重《联合国宪章》。

今天，我站在大会和全世界面前，就这一暴君给如此众多的无辜人带来的伤害和对他们犯下的罪行表示歉意，并就他对如此多的国家实施敲诈和恐怖主义的行为表示歉意。我要向本组织保证，利比亚人民决心建立一个尊重其邻国、其国际义务以及人权的国家，一个认为只有当每一个人的心头都洋溢着和平的时候才能实现真正的世界和平的国家。利比亚将是一块和平与安全的土地，并且是推动和平的强大力量。

今天，我在这一国际集会上发言，转达利比亚人民的问候，他们2011年2月17日的起义转变成了一场全面、爆炸性的革命，震撼了暴君穆阿迈尔·卡扎菲政权的根基，他曾宣布他将烧毁利比亚，并使它在血海中漂泊。他曾杀害数以千计的平民，招募来自世界各地的雇佣军，侮辱人格，命令他的民兵和雇佣兵强奸未成年人，并且摧毁各个城市。然而，我们的人民没有屈膝下跪，他们没有退缩让步。受伤和失踪人当中，数以千计的人失去了生命。自由的代价是鲜血、生命、断肢和失去的青春。

在本论坛上，我谨代表利比亚人民向联合国系统表示敬意，它与决心反对嗜血本性及其毁灭的我国人民站在了一起，并通过了安全理事会第1970（2011）号决议和第1973（2011）号决议，以保护无辜的利比亚人民不受危害人类罪和侵犯人权行为的侵害。

今天我站在大会面前，代表着在独裁制度垮台之后正建立民主制度的利比亚人民。整个世界目睹了利比亚举行的第一次自由、透明的选举，在这次选举中产生了国民大会，并且我荣幸地当选为该大会的主席。世界通过联合国为我们取得这一成就提供了全面且由衷的支持。

在我们的自由革命和建立民主的挑战当中，世界的良知无论在行动还是思想上都与我们同在。我们获得了来自世界各地所有人的支持。

给予我们帮助的人包括克里斯·史蒂文斯大使，他是理性与良心的声音，是一个有爱心的人，是友谊的使者，他在自由革命爆发后便来到利比亚。他打动了班加西人民，往返于的黎波里和西部山区之间，跑遍了整个利比亚。克里斯·史蒂文斯与每个人用阿拉伯语交谈；他总是面带微笑，并表现出最大的关心。这位人道的外交官已经走进了利比亚人民的意识和情感中。当他和他的三个助手被杀害的那一天，整个利比亚都感到悲痛。我们要就这一严重的损失向友好的美国人民表达我们最深切的慰问。正如这是美利坚合众国的损失一样，这也是利比亚的损失。

我们向美国政府和人民保证，这一悲剧只会增强我们之间的团结，坚定克里斯·史蒂文斯大使相信的希望和目标。我们将挫败懦弱的恐怖主义分子的各种阴谋，他们不代表利比亚或伊斯兰教。伊斯兰教是一个宽容、和平与博爱的宗教。正如奥巴马总统两天前在这个讲台上所说的那样，“我们的未来必将由像克里斯·史蒂文斯这样的人决定——不应该由杀害他的凶手所左右。”（见A/67/PV.6，第11页）

在这方面，我要对Imran JumaShaban约五天前成为众多烈士中的一员向利比亚人民特别是向米斯拉塔人民表示慰问。

我要表示，我们深切赞赏美国政府在事件发生后表现出的理解，并向它保证，我国决心追捕肇事者并将其绳之以法。我们将竭尽全力对外交和领事使团及所有外宾加强必要保护，确保使团人员和设施的安全。这个悲惨事件完全不能代表利比亚人民的感情；利比亚人民的温和、好客和知恩众所周知。也许，在班加西及利比亚其他城市发生的谴责这一恶劣罪行的大规模示威游行最能代表利比亚人民的真正感情和他们对一切形式的暴力和极端主义的完全抵制。

利比亚永远不会成为激进极端主义团伙的温床；它将始终是作风温和的和平穆斯林国家。新利比亚将立足于民主、开放、透明、反腐和增强妇女与青年的权能。新利比亚属于所有人，为所有人服务。

同时，我也不会忽略谴责反伊斯兰运动和对穆罕默德先知的诽谤。这种运动挑动仇恨，企图激起文明间的紧张局势。它们超出了言论和意见自由概念的界限。大会需要通过一份法律文件，规定污蔑各种宗教符号和形象为犯罪行为。我们穆斯林坚信人类的统一和所有人的团结。我们表示支持宗教间对话，支持合作、宽容及永恒的人道价值观和理想。我国因此支持联合国及有关国际组织在文明、文化和宗教间对话框架内开展的一切努力。

自2011年2月17日革命以来，利比亚目睹了人民反抗社会不公和暴政的起义带来的诸多变化。利比亚不仅改换了暴君政权，而且建设了真正的民主政权——这种民主政权立足于尊重和促进人权、政治多元性和权力的和平过渡以及对国际法和《联合国宪章》原则与规定的承诺。

大会可能注意到过去几个月来利比亚在民主道路上不断取得的一系列政治进展。这些进展包括重建国家机构；选举国民大会——大会制宪委员会

将起草利比亚永久宪法；以及在被国际观察员赞扬为公平、民主和透明的选举之后组成第一届临时政府。

我们将努力重建、重组和改革国家机构，主要是警察、国家军队和司法。正在国防部、内政部及其他国家机构中落实种种方案和计划，让前革命分子解除武装、复员和重返社会。

自独立以来，政党首次出现在政治舞台，第一次有了出版和言论自由、无条件的示威游行自由、集会自由和不受限制地成立民间机构、工会、学术、政治和社会组织的自由。由此出现了自由对话和全国各阶层人民的积极参与。

四十年来，前政权公然侵犯人权，施行酷刑、不加审判的拘留、法外杀戮和强迫失踪，虐待公民并侵犯其尊严。2月17日爆发的和平抗议形式的革命遭遇了前政权安全旅的子弹袭击和残暴镇压，这是公然违反国际人道主义法和人权法的行径。

人权理事会决定暂时取消利比亚的理事会成员资格，并组成国际真相调查委员会，表达国际社会对这类违犯行为的谴责。理事会证实前政权部队和一些革命分子侵犯了人权，要求利比亚新政府特别关注人权案件并采取多项具体措施。

有些人会想，“阿拉伯之春”是否值得支持。我要对他们说，让腐败专制政权再接着进行几十年的专制、压迫、不公、任意处置、腐败、剥削并侵犯最基本人权难道会更好吗？难道应当任由他们继续掠夺人民财富、把一些被压迫者推向极端主义或有悖和平与安全、主张以暴力和恐怖手段达到目的的某种纲领吗？

法国大革命后，民主并没有在一年甚或十年内实现。其他已经获得自由的国家也是重复这种模式。紧随解放时期之后是不稳定阶段，有时是长期的血腥内战，然后这些国家才能实现稳定和安全，建设其民主机构。

在当前新利比亚的建设阶段，我们面临危及国家和区域安全的极端严峻挑战，其中一些是卡扎菲的儿子们及某些前政权分子的非法活动造成的；我们正努力捉拿这些分子归案，但令人遗憾的是，他们在邻国及其他一些国家找到了庇护所，从那里进行威胁利比亚安全与稳定的犯罪活动。

不过我们利比亚人也面临着其他安全威胁——毒品和精神药物贩运、非法移民以及武器的走私和贩运。正如大会所知，国家安全和边界安全受到的这类威胁性质严重而且规模很大，需要我们拿出促进和加强国家努力的双边和多边应对办法。因此，去年3月，我国主办了北非和萨赫勒地区边界安全问题区域部长级会议，会上通过了《黎波里行动计划》。该计划确立了就边界安全问题开展合作、协商、信息和经验交流以及彼此联系的共同机制和架构。

我国的国家优先事项之一是，利比亚有权收回被人从国库中掠夺又被偷运到国外的钱。这些钱被用来资助犯罪活动和行动，破坏国家稳定并威胁国家安全。这些活动也影响到邻国。因此我们呼吁所有朋友和国家，允许我们收回其他国家特别是非洲、拉丁美洲和亚洲一些国家里属于利比亚的钱、投资和房地产，因为有些政府对这些资金采取了胁迫性措施。

在这方面，我们呼吁世界各国合作打击腐败和洗钱活动。我们呼吁金融机构，特别是西方国家和一些岛国的金融机构肩负起责任，不要接受可疑资金，特别是来自第三世界独裁者的资金，他们榨取人民的财富，把这些钱藏匿在伪造的公司名下。

2010年3月，全球金融诚信研究所发表一份报告，估计离岸存款总额约为10万亿美元。我们期待130个国家能签署和批准一项反腐败公约。我们认为，这会促进国家间合作反腐，使被盗资金得以归还。

现在，我要向此前由伊恩·马丁先生领导的联合国利比亚支助团表示感谢，尽管遇到了许多困难

和挑战——这在过渡时期很自然，而且属于意料之中的事情——但他们做出了巨大贡献。我们还欢迎塔里克·米特里先生被任命为新的特派团团长。我们希望他一切顺利并期待进一步合作。我们承诺为他和特派团提供一切必要协助。

新利比亚承诺信守其根据裁军和国际和平与安全问题国际文书和盟约所承担的所有义务。我们已做好充分准备，与国际社会开展透明、真诚的合作，支持做出区域和国际努力，以落实国际公约和议定书条款并创造国际环境，推动在彻底消灭大规模毁灭性武器方面取得进展。我们还决心审查我们尚未成为其缔约国的所有其他国际文书，一俟通过永久宪法并选出政府和议会，即采取适当行动。

我们谴责以色列旨在将被占领土犹太化的措施及其侵犯人权和违反国际人道主义法的行为。国际社会必须承担责任，紧急采取有力措施制止以色列的侵略，充分保护巴勒斯坦人。国际社会必须找到根本办法，公正、持久地解决巴勒斯坦问题；解决办法应包括以色列撤出所有被占领土、所有巴勒斯坦难民返回家园、以及根据有关国际决议建立以圣城为首都的独立巴勒斯坦国。

兄弟的叙利亚人民遭受着难以想象的苦难。现政权以暴力镇压公民，致使人民流血，还侵犯他们的尊严，因而已丧失合法性。为结束这一悲剧，利比亚敦促安全理事会迅速行动起来，根据保护责任原则，立即采取行动制止各种形式的谋杀、暴力和破坏，找到通过和平移交权力摆脱危机的办法，并满足叙利亚人民的合理要求。只有安全理事会成员国达成共识，并支持联合国和阿拉伯国家联盟联合特别代表拉赫达尔·卜拉希米先生的工作，才能做到这一点。

利比亚谴责缅甸穆斯林少数群体因族裔和宗教原因而遭受的社会和政治不公、骚扰和杀戮。这是对人权的公然侵犯，构成危害人类罪。我们呼吁所有相关人权机构立即进行干预，结束这一悲剧。我们强调，必须设立国际调查委员会，找出应对这

些暴力和杀戮行为负责的人，把肇事者绳之以法，并确保受害者得到应有赔偿，难民得以安全返回家园。

自联合国成立以来，本组织会员国每年都召开大会会议，反思《联合国宪章》中载明的宗旨和原则。我们取得了很大成就，但是仍有许多挑战，例如改革联合国、消除大规模毁灭性武器、减少贫困、无知、疾病、战争和武装冲突、打击恐怖主义和有组织犯罪、保护环境、实现可持续发展、尊重人权特别是妇女权利、确保法治以及打击种族主义、仇恨和狂热行为。

利比亚要强调它与非洲的密切关系，强调必须调整它对非洲和世界的政策以及它与非洲和世界的关系；这种政策和关系一度建立在个人的异想天开和敲诈行为之上，现在要牢固地立足于各国人民的最佳利益。新利比亚正在脱离可憎的过去，伸出自由和友好之手，在互相尊重和富有成果的合作基础上建设新型的关系。

最后，我希望大会第六十七届会议圆满解决其议程上的所有问题。我希望各方本着团结合作的精神开展工作，使我们能够创造一个更美好的世界，一个安全、稳定的世界。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢利比亚国民议会主席刚才发表的讲话。

利比亚国民议会主席穆罕默德·优素福·马贾里亚夫先生在陪同下离开大会堂。

议程项目8（续）

一般性辩论

布隆迪共和国副总统特朗斯·西农古鲁扎先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取布隆迪共和国副总统的讲话。

布隆迪共和国副总统特朗斯·西农古鲁扎先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我非常高兴地欢迎布隆迪共和国副总统特朗斯·西农古鲁扎先生阁下并请他向大会讲话。

西农古鲁扎先生（布隆迪）（以法语发言）：今天我非常高兴向各位代表讲演并表达我对武克·耶雷米奇先生当选大会第六十七届会议主席的祝贺，也向他的主席团表示祝贺。我还要感谢他的前任、纳西尔·阿卜杜拉齐兹·纳赛尔大使在其担任主席期间所做的出色工作。此外，我要向潘基文秘书长致谢，感谢他努力增进各会员国及其人民的利益与幸福。

从这个讲台上阐述当前对我国和全世界都十分重要的问题，我感到既荣幸又高兴。我感到高兴，那特别是因为布隆迪此刻正处在决定性的历史转折关头。我必须说的，布隆迪共和国总统皮埃尔·恩库伦齐扎去年在大会第六十六届会议也说了。事态的重大转折给我国独立以来的历史打上了特别的印记。民主选举产生的机构担任和平的人民委托它们任职的期限现在已经届满，然后，在它们任期结束时，让位给其他也是经民主选举任职的人。

两年多前，在2010年，布隆迪举行了自2005年以来的第二次民主选举。我们现在的共和国机构就是那次选举产生的。这些机构是在恢复了和平与安全的氛围中合法地开展工作的。这一事态发展让我们感到非常满意，而且布隆迪人民有十足的理由为此感到自豪。确实，我国当时面临着多方面的危机，人民在这种情况下遭受经济枯竭、社会退化与政治不和等苦难，使得他们情绪极为低下，然而，同样是这些人，现正在逐步恢复，重新站起来，而且他们在展望未来时又重拾希望。这种积极的趋势决定性地表明，已与暴力和不稳定的螺旋式上升状况彻底决裂，而几十年来这一直是我们挥之不去的命运。

由于集体的努力，布隆迪人民的力量与精神，以及我们伙伴们支持，此时此刻我可以确认，从2005年开始到2010年之后还在执行的各项政策在许

多地区产生了令人感到十分鼓舞的结果。正如我先前所说的那样，在政治领域，我国最近，在2005年和2010年，已经举行了两次民主选举。我们建立了民主机构——行政部门、国民议会和参议院。根据《阿鲁沙和平协定》商定的种族和两性平衡规定，所有这些机构都代表了布隆迪人口的各个组成部分。这些规定已经写入如今治理布隆迪人的宪法。我高兴地在此指出，我们参议院的构成表明，布隆迪参议院两性平等的程度相当高：在全世界所有参议院中，就妇女任职比例而言，布隆迪位居第二。显然，这是向前迈出了重要而又大胆的一步，因为我国政府不是按照宪法规定的最低限度的数字去办就算了，而是主动地做出刻意的选择，再向迈前一步，以确保人口中的大多数妇女在我国机构的任职数量达到有意义的水平。

我国政府在其锐意实现变革的努力中，继而建立了一个独立的全国人权委员会和一个监察员办公室。它开始推行一种零容忍政策，旨在杜绝腐败和滥用公共资金的现象，因为这是几年来破坏布隆迪社会的祸害；它还制订了适当的执行机制。正如其他许多国家那样，我们还有一长段路要走，但是，实现目标的结构已经牢牢地搭建起来。2011年10月，我国政府制订了2011—2015年全国善政和反腐战略。政府官员，包括高级别官员，还签署了绩效契约，从而为建设一种问责制文化奠定了基础；这对于民主制度是不可或缺的。根据这些契约，定期对行政部门成员和高级别官员进行考评。如果他们达到商定的绩效标准，他们就留任，但如果不是这样，那就由别人取而代之。

《阿鲁沙和平与和解协定》要求制订过度时期司法机制。我们正在努力制定一个过渡时期司法制度，以认真仔细地平衡民族和解与司法两方面的要求。我们需要建立一种机制，以消除过去的恶魔，同时不给任何报复行为或清算旧账行为以可乘之机。换句话说，就是要建立一个机制来查明真相，确保有关行为不再出现。2009年，我们举行了全国协商。有关报告已经公布。一个技术委员会已经成

立，负责为设立一个真相与和解委员会做准备。该委员会在最后报告中提出了有关方法，报告已于2011年10月通过适当渠道提出。政府原希望于2012年1月设立该委员会，然而，这项决定由于技术原因而不得不推迟。原因在于，需要开展进一步协商，此外也需要就委员会的授权和组成、委员会成员的挑选标准以及与其业务预算有关的问题提出具体建议。

除了政治领域的成果之外，政府实施了一项大规模的社会建设项目，取得了积极成果。为小学适龄儿童提供免费教育的措施使数百万布隆迪儿童得以入学。与此同时，我国还为孕产妇、哺乳期母亲和5岁以下儿童提供免费医疗服务，从而大大改善了孕产妇和儿童的健康，而且有助于我们在不久的将来实现这个领域的千年发展目标。此外，仅仅在三年之内，通过民众对社区劳动的参与，我们总共建成了2024所学校和80个卫生服务中心，钻凿了2000多个饮用水井。

在社会经济发展领域，布隆迪继续改善其基本的经济基础设施，包括公共财政的管理、商业环境的改善和善治的实施。此外，在流离失所者的逐步、有序回返及难民的遣返方面，也取得了重大进展。所有这些努力都是在《增长与减贫战略框架》、《2025年远景规划》和千年发展目标的范畴内展开的。在2000-2001年普查所确定的总共80万人中，除了姆塔比拉难民营内的37000人以外，其余都已返回我国。姆塔比拉难民营中的人预计将在2012年12月31日之前返回。许多境内流离失所者已经返回自己的家园。我们刚刚完成了对仍留在当地的流离失所者的概况调查。我们将根据调查结果，按照他们所表达的愿望，决定如何以最适当和最人性化的办法来解决他们的情况。

前战斗人员重新融入社会经济生活的进程尚未完成，这是一个实际存在的安全风险。的确，在我国，不时在某些地方发生一些孤立的破坏安全事件，但这并非布隆迪所独有的问题。在布隆迪境内以小规模方式实施的匪帮行为在其他地方，在许多

国家也时有发生。政府决心消除一切形式的犯罪行为，包括武装抢劫行为。它认为，安全是所有社会和经济进步的先决条件。因此，它已着手开展这方面的改革。实现国防和安全部队以及司法系统的专业化以保障我国公民和我国境内外国人的权利，是政府已经写入其方案的措施。随着我国向前迈进，政府将继续推进执行这些措施。

在区域一体化领域，一个政府内部委员会已经成立，负责为区域一体化制定一项国家战略，目的是使布隆迪能够最充分地利用它参与次区域实体的机会，缓解因属于“非区域”组织而导致的缺陷和不利地位。

《增长和减贫战略框架》已在深入实施。政府及建设和平委员会布隆迪组合在一些领域取得了显著进展。2011年4月26日发布的建设和平委员会第五次审查结果显示了这一点。前面已经提到，在政治与体制方面的建设和平问题、善治、人权、经济问题、弱势群体和区域一体化等领域，我国已取得积极成果。

以上是对我国国内局势所作的简短回顾。下面我要谈谈布隆迪在某些国际问题上的作用和立场。关于布隆迪对维持和平行动的参与，我要指出，布隆迪是非洲联盟驻索马里特派团部队的两个派遣国之一。它对本国士兵在这方面所做的工作感到高兴。与秘书长一样，我国也要对索马里全国制宪会议于8月份在摩加迪沙通过索马里临时宪法表示赞扬。布隆迪要向索马里代表和领导人表示祝贺和鼓励，该国目前正在推进旨在实现该国局势正常化的新发展，而且他们决心完成过渡期，建立能代表所有索马里人的新政治体制。布隆迪随时准备与索马里人分享我们在民族和解及训练共和国军队方面的经验。

关于刚果民主共和国东部的安全局势，布隆迪要与大湖区问题国际会议的其他成员一道，确认我们坚定致力于执行2006年12月15日公约中的条款及其保障安全、稳定和发展的相关议定书。我们也签

署了该组织成员国国家元首和政府首脑2012年7月15日在亚的斯亚贝巴以及2012年8月7日和8日在坎帕拉商定的声明。布隆迪仍然决心与本区域其他国家一道，寻找办法，通过现有的区域安排并依照次区域各国于大湖区问题国际会议框架内作出的决定来解决冲突。

从我的发言中，大会会注意到，布隆迪政府已经取得不可否认的进步。然而，尽管如此，仍然存在重大挑战，尤其是维持经济增长。尽管国际金融和经济环境很不利，但布隆迪必须在其合作伙伴的支持下奋力前行。它必须提高其经济增长速度，以实施各种经济和社会发展项目。毋庸赘言，缺乏增长以及存在贫困，意味着学校会少一些，医院会少一些，能源和交通基础设施领域的进展也会少一些，总之，国家和人民的发展会少一些。任何称职的领导人都不会将这样一种灾难性的经济局面留给后代。

因此，尽管国际经济前景困难重重，但对于像我们布隆迪这样脆弱的经济体来说，比以往任何时候都更需要指导和支助。无论我们的经济在国家层面具有怎样的可持续性，它依然十分依赖全球经济。我依然深信，凭借布隆迪人民在我们的朋友的支持下表现出的意志、决心和活力，我们在政治和社会经济领域所取得的成就的范围将继续扩大。政府方面将不遗余力地利用、协调和配合各方的努力，携手争取实现布隆迪及世界各地人民的福祉和繁荣。

最后我谨表示，我们欢迎联合国所采取的行动，该组织在其存在的67年中以逐渐加速的步伐推动世界向前迈进。我也希望看到，为本组织设想的机构性变革将顾及全体会员国的利益，所有利益攸关方均参与对该系统的改革与更新。

最后，我祝大会主席在其整个任职期间一切顺利。国际合作万岁！联合国万岁！布隆迪万岁！

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢布隆迪共和国副总统刚才的讲话。

布隆迪共和国副总统泰朗斯·西农古鲁扎先生在陪同下走下讲台。

塞舌尔共和国副总统丹尼·富尔先生讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取塞舌尔共和国副总统的讲话。

塞舌尔共和国副总统丹尼·富尔先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我十分高兴地欢迎塞舌尔共和国副总统丹尼·富尔先生阁下，并邀请他向大会讲话。

富尔先生（塞舌尔）（以英语发言）：在现代世界，变化的步伐——无论是在政治、社会或是经济领域——要求我们具备以建设性、可持续和公正的方式做出反应的能力。面对变化，大会的作用变得更为重要，大会主席曾这样提醒我们。我们期待联合国——我们的联合国及我们的大会——帮助我们找到必要的共同点，来解决我们时代的大问题。正如我们的主席先前曾提到的那样，我们真正成为“193国集团”。

作为一个海洋岛国，塞舌尔内心明白，我们区域的发展取决于能够通过外交减缓冲突和紧张，取决于确定一个框架来恰当分享我们的海洋为我们提供的一切机会。在印度洋，我们尤为关切对以可持续的方式适当适用法治构成挑战的两个问题，即：持续存在的海盗问题和解决马达加斯加的政治危机。

海盗行为从根本上改变了我们与我们的海洋的关系。海盗行为带来恐惧和不确定性。我们仍有两位同胞被扣押在索马里，只要他们依然与其家人分离，我们的海洋对于我们国家来说就意味着风险而非机会，而它本应是机会。在索马里建立法治显然是真正长期、持久解决海盗行为的唯一办法。我们欢迎索马里及国际社会为加强这些努力而采取的行动。

塞舌尔已经在与索马里中央政府以及索马里兰和邦特兰两地区进行合作，以便能够移交被起诉的囚犯，让其在原籍国服刑。这是在索马里建设法治的关键部分之一。然而，需要更多的资源来加速在索马里已确立稳定的地区建设适当的基础设施的步伐。我们必须在索马里本身及印度洋将恐惧和不确定性转变为希望和乐观。

塞舌尔已下定决心，结束与海盗行为相关的有罪不罚现象。海盗行为已成为全球性活动，由跨国犯罪网络经营。塞舌尔与联合国和其它国际方面结成伙伴关系，正在建立一个区域打击海盗的起诉和情报中心。这一举措成功与否将取决于是否有有力的国际合作。我们指望我们所有伙伴与我们合作，确保真正长期解决这一问题。

(以法语发言)

塞舌尔目前担任主席的印度洋委员会为了其五个成员国的利益，肯定了联合国为促进和平、民主和人权所开展的工作。马达加斯加面临的危机在真正地考验着该国。危机使其人民陷入巨大的经济及社会困境，并影响到整个区域。委员会主席国塞舌尔继续支持执行南部非洲发展共同体（南共体）制定的路线图。在这方面，我们在前总统马克·拉瓦卢马纳纳与过渡总统安德里·拉乔埃利纳之间安排了两次会晤，由詹姆斯·米歇尔和南共体三方负责人雅各布·祖马进行双重调解。根据南共体最近一次首脑会议的建议举行的这些会谈使我们今天得以期待采取有益、相关的行动，按照联合国和马达加斯加的全国独立选举委员会制定的选举时间表在马达加斯加恢复宪政秩序。

在这方面，我们要向过渡政府表示感谢，该政府已确认，它将根据联合国的建议为选举筹资做出贡献。该国热切期望重回国际舞台，目前也是呼吁所有国际伙伴帮助它们进行公正、透明和公平选举的时刻。通过选举，马达加斯加将回归法治，并且通过马达加斯加实施法治，我们就能指望印度洋出现可持续发展。

(以英语发言)

尊重法治也就是确保在整个国际体系中存在落实公平和公正的条件。小岛屿发展中国家历来都不是大多数国际决策机构关注的焦点。塞舌尔提议，将小岛屿发展中国家视为愿意提供试行能有利于全人类的新政策和新技术的独特场所。在防止气候继续恶化方面，小岛屿发展中国家可居于突破性解决办法的前沿。

例如，塞舌尔、帕劳和格林纳达共同担任主席的全球岛屿伙伴关系已经提议，取消小岛屿发展中国家的债务，使它们能够更妥善地应对气候变化。许多小岛屿发展中国家的债务与国民生产总值的比率都超过100%，这种豁免债务的作法将使它们的预算更具弹性，对气候变化做好准备，从而保护地球上一些对环境最敏感的地区。

关于国际油价大幅波动的状况，小岛屿发展中国家通过投资再生能源能加强其应对能力。我们热烈欢迎秘书长推动的人人享有可持续能源的倡议，并全力支持这项倡议使其获得成功。尽管在可持续能源方面的最新技术时常需要可观的资本投入，但在小岛屿发展中国家推动试点项目就有可能试行100%依赖可再生能源的经济运作，然后能在更大的范围复制这种经济运作。

最后，考虑在国际贸易体系内如何更好地支持小岛屿发展中国家也非常重要。通过贸易能轻易地对小岛屿发展中国家提供支助，而不会扰乱或改变全球商品和服务的流动。岛屿国家特别愿意与尽可能多的国家公开进行贸易。在目前粮食安全出现挑战的情况下，我们敦促取消所有与岛屿国家的贸易障碍，包括对古巴的经济封锁，因为这些障碍只会增加本来就与岛国贸易有关的难题。我们作为岛国，知道海洋必须成为联结我们的纽带，而不是划分我们的鸿沟。联合国可持续发展大会已经推动了开展蓝色经济的势头。

我们也清楚知道，海洋一直是大家共有的空间。我国作为一个群岛，有幸守护着这个空间。在

联合国历史上，塞舌尔和毛里求斯这两个相邻的小岛屿发展中国家今年首次同意共同管理面积达3000平方公里的扩展大陆架。这意味着我们两国为两国人民的发展分享这片海域。我们分担着责任，也共同享有机会。我们认为，所有国家，不论大小，都必须使地球成为更适于居住的世界。

塞舌尔最近宣布，在非洲联盟的同意下，它打算竞选安全理事会2017年非常任理事国席位，因为我们认为，国不论大小、不论贫富，所有国家的声音都应受到关注。我们作为非洲的最小国家，深切了解我们需要争取非洲的经济独立。我们奉行非洲联盟的理念，在这个理念的基础上，我们实现了政治独立。现在，我们比以往任何时候都更需要致力于非洲的经济自由。我们必须创造非洲的贸易和金融力量能据以快速增长的条件。我们必须使非洲机构发挥作用。塞舌尔加入要求增加对非洲开发银行投资的呼声，包括非洲国家自身对它的投资，以增加银行的储备。

我们还必须主动作出努力，寻找解决诸如在索马里、马达加斯加和非洲其他各地的自身各项问题的办法，以此促进非洲大陆的和平。我们作为一个小岛屿发展中国家，比以往任何时候都更加了解地球受到气候变化威胁的严峻程度，以及为了全人类现在就需要采取行动的迫切性。我们作为地球居民，大部分人都了解，个人或国家的决定影响深远，超越国界。这些决定也会对我们的未来和我们的子孙造成影响。这些都是需要审慎考虑的问题，因此，所有各种论点都必须在辩论中得到考虑。我们感谢大会对塞舌尔的发声机会给予应有的考虑。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢塞舌尔共和国副总统刚才的讲话。

塞舌尔共和国副总统丹尼·富尔先生在陪同下走下讲台。

伊拉克共和国副总统胡达伊尔·胡扎伊先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在将听取伊拉克共和国副总统的讲话。

伊拉克共和国副总统胡达伊尔·胡扎伊先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我非常高兴欢迎伊拉克共和国副总统胡达伊尔·胡扎伊先生阁下，并请他向大会讲话。

胡扎伊先生（伊拉克）（以阿拉伯语发言）：我今天站在这里，向大会送上伊拉克人民的真诚问候和良好祝愿。在我国政府每一级别都在进行结构转变之时，我国人民希望在建立更紧密的友好和合作纽带方面与各国人民和国家共同分享，这项进程将使我国能自行进行改革、现实我国的目标和巩固我国取得的成就。

我们正在建设未来，其途径是要有意识地了解自己的历史——我国曾是文明的摇篮，最早的书写系统和最早编纂成文的法律就诞生在这里。伊拉克在人民代表起草、人民投票所通过开明的《宪法》基础上，成功地建立了一个民主、多元的联邦国家。

我们的《宪法》表明，我国人民希望过上建立在自由、民主、权力和平过渡、公民身份和人权基础上的自由体面的生活。伊拉克在创纪录的短暂时间里，在极端困难的条件下，重新获得了安全及健全的政治和经济；黑暗势力曾经赌咒说恐怖主义会扰乱这个尝试。不过，感谢真主，感谢我国人民的爱国热情和自我意识，我们得以翻开新的一页。我们的努力建立在历时大约一万年文化历史的基础上，建立在由上天垂示和我们光荣的土地上所盛行值得赞扬的人类实践共同创造的伟大人类遗产的基础上。

我们要建设一个伊拉克人民享有自由、发展和繁荣的现代国家，这份重新树立的雄心壮志需要我们努力在国际合作体系的框架内与世界上一切国家建立良好、友善和平等的关系；这种国际合作体系

有明确的规则可循，可以防止可能损害国际体系繁荣与稳定的各种问题和危机。新伊拉克已决定踏上在政治、经济和发展领域与国际社会协作配合的道路。在作出上述努力的同时，我们的经济增长呈现出大幅度的质的飞跃，将使伊拉克有资格重返世界经济舞台，在国际经济体系中崭露头角；这样说的根据是，现实地看，伊拉克近年来已经实现若干积极进展。

根据各种指标，我国国内生产总值（国内总产值）已经翻番，这使得人均国内总产值也翻了一番。据国际货币基金组织预测，伊拉克国内总产值预计在2014年将达到约1500亿美元。除了与国际社会成功合作，减少了我国过去几十年来积累的债务以外，伊拉克政府还成功落实了遏制通货膨胀和控制政府开支的政策。

我们今后若干年的国家发展规划将遵循平衡增长理论，以石油部门推动其他部门。伊拉克的石油储量约计1430亿桶，潜在储量超过目前估计的已证实储量，此外还有总计约126.7万亿立方英尺的庞大天然气储量。我们期待各国投资，通过许可证投标、建立炼油厂以及发展其他石油和天然气相关部门和行业，为伊拉克石油工业的实质发展做出贡献。据估计，2017年到2020年间石油产量将达到每天一千万桶以上。发展规划将包含所有部门和基础实施，以便提供安全和前景良好的投资机会。伊拉克政府已制定法律，通过为外国在伊拉克的投资提供法律保护来增强人们对伊拉克经济的信心；法律保护的方式包括投资法本身列出的保证、伊拉克2007年加入多边投资保证机构以及保障和保护投资的双边协议。

我们建立了牢固的政治行为基础；随着我国人民越来越能接受和他们不一样的人，并按照公民身份、法治、司法独立和言论自由等原则生活，我们的政治行为已经迅速成熟起来。我们自豪地宣布，由于有意见和言论自由，我们没有一个因信仰或意见而被关押的囚犯。在打击恐怖主义过程中，人权

始终是受到珍视的原则，我们尊重并推动人权这一正义事业。我们没有任何理由损害这些权利。

诚然，抵御恐怖主义耗去伊拉克大量鲜血、眼泪、汗水和财政资源，但这也使我国人民对暴力产生了永久免疫力，使我们对以暴力为手段解决我们与其他人的纷争变得极度敏感。因此，正如我们希望我国人民免受战争之害，我们同样希望其他国家特别是邻国能从伊拉克的经历中吸取教训，使其人民免遭不必要的动乱。我们呼吁它们奉行以谈判解决争端的原则，采用对话、逻辑、理智、法律以及权力的和平过渡。

这是伊拉克对阿拉伯之春革命的基本立场；对这场革命，我们除了完全站在人民一边，支持他们的合理愿望、自决权和选择自己的统治者的权利之外，做不了任何其他事。对本组织各会员国及其人民面临的问题，我们也有同样的关切；这些关切代表着一种人道、法律和道德责任，因为我们所有人共有一个世界，这个世界会受到冲突及其后果的影响。

基于上述原因，我们非常关注叙利亚问题及该国平民面临的人道主义困难。我们认为，叙利亚暴力升级令人感到痛苦和关切，聚集在这里的各国领导人有义务迫切开展工作，制止流血事件——这些事件每天在叙利亚夺去数十或许数百人的生命。我们还要提请关注为交战双方提供武器所带来的危险，因为提供武器只会造成更严重的暴力、流血事件和生命损失。局势正危及叙利亚人民的社会结构，可能导致该国人民的分裂和瓦解；我们珍视叙利亚人民，关心叙利亚的统一和主权。

我们也认识到，实地的事实表明，区域和国际干预将对叙利亚问题造成不利影响，并可能导致无休止的混乱与破坏，从而使得包括干预者在内的所有人，都无从逃避。因此，我们真诚地呼吁，以对话与和平解决办法作为唯一的手段来结束一场可能会席卷整个地区并且使当前局势恶化的危机。

叙利亚的事件表明，以暴力和武力方式解决危机可能使叙利亚人与该地区付出双倍的代价，因为这种方式只会增加平民的苦难，破坏基础设施，并且使流离失所者和难民的数量成倍增加。这就是为什么我们希望冲突各方都理解，仅靠军事解决办法是危险之举，是赌博。我们在这个讲台上呼吁今天在这一人道主义聚会上的国王、总统和其他国家元首共同支持所有叙利亚人之间的和解与对话，并且赞同拉赫达尔·卜拉希米先生在科菲·安南先生的崇高努力陷入僵局之后提出的联合国与阿拉伯国家联盟的倡议。

在这一方面，我们不掩饰我们对当前危机各种后果的关切之情。如果触发教派和种族冲突，这些后果只会更加严重。而这么一来，该地区及其各国人民就可能陷入无休止的战斗漩涡。这样的前景意味着，我们有义务为抑制并和平解决危机作出真诚的努力，同时维护叙利亚人民的利益，以防止局势进一步恶化。

当我们寻求一条所有善良势力都能接受的出路时，伊拉克提出的旨在解决叙利亚危机的倡议仍然是一座和平的灯塔。我们的倡议基于以下两点。首先，伊拉克渴望看到叙利亚的国家地位维持不变，并且我们支持叙利亚人民过上自由和有尊严生活的希望与愿望。其次，伊拉克对叙利亚内战和教派冲突造成的暴力与破坏的可能影响感到关切，对此我们担心可能产生外溢效应。

在对我们阿拉伯国家至关重要的问题上，伊拉克坚定不移的立场众所周知，不会背离阿拉伯国家的行列。因此，我们支持在被占领的巴勒斯坦领土上建立以耶路撒冷为其首都的巴勒斯坦国，而且我们宣布，支持巴勒斯坦国成为联合国会员国。我们还宣布，我们明确反对以色列奉行压迫、犹太化和侵占土地的政策，而不顾国际社会对其使用残暴武力等非正义做法的谴责。我们还反对以色列无视国际社会有关签署《不扩散核武器条约》并将其军事武库及设施置于国际原子能机构监督之下的一再呼吁。

我们坚持不懈地呼吁在本地区建立一个无核武器区。因此，在国际框架内，我们正在推动努力建立起一个中东无大规模杀伤性武器区，其中最主要的是核武器。这就是为什么我们赞同为今年举行的赫尔辛基会议展开筹备工作，以期制订一个将建立起类似区域的进程。这项努力有任何失败都将导致在一个迫切需要和平与稳定的地区出现军备竞赛。

我们谴责和抵制世界许多国家对宗教和少数民族奉行的歧视性政策。我们特别谴责，在缅甸，有人对面临灭绝种族的穆斯林教徒的权利采取不人道的侵犯行为。面对其严重的境况，世界的是非之心不应该依然平静。这样的情况与人权法的所有原则、宗教教义以及国际公约都是背道而驰的。

我们同我们的邻国、地区乃至整个世界的睦友好关系是以一项平衡的外交政策为指导的。该项政策的基础是相互尊重、共同利益以及不干涉别国事务。在我们与阿拉伯和穆斯林世界以及同整个世界的关系中，我们还坚持睦邻友好和对话原则。伊拉克于今年3月主办了阿拉伯国家联盟首脑会议。这标志着我们在阿拉伯共同决策与行动中重又发挥起积极、自然和先锋的作用。此后，伊拉克主办了其中一轮关于伊朗核问题的国际谈判。我们本着客观、平衡和负责的精神主办了这一谈判。这一精神体现了伊拉克对该问题的明确立场。该立场表明，我们坚决支持有关防止核武器扩散的国际努力，同时确认各国及其人民都有权得益于和平利用核能。

我们呼吁由联合国及其秘书长潘基文先生——我们非常尊重并敬仰他——所代表的国际社会支持伊拉克的努力，以争取从给我们施加的第七章的各项规定中解脱出来，因为这是前政权在伊拉克入侵科威特之后奉行了错误政策造成的，特别是因为这样的国际行动已经不再有任何理由了。伊拉克已不再对任何人有威胁了，而且已经履行它大部分的义务。它与科威特恢复兄弟般的关系就证实了这一点，从两国高级别官员互访，以及为解决我们之间所有悬而未决的问题，在真诚的愿望和持续努力的

基础上开展认真而又具有建设性的对话等具体活动，也看得出来。

我不谈及对伟大先知穆罕默德进行的可恶虐待——愿主福安之——以及震动了伊斯兰教世界的暴力抗议活动，那将是我的失职。抗议活动的起因是一部攻击我们先知形象的荒谬电影——愿主福安之。那是一部几乎造成东西方之间关系破裂的电影。我们需要真诚地做一番认真研究，探讨如何通过一项国际禁令对那些侮辱宗教、不尊重宗教符号或侮辱伟大先知与信使的人进行刑事定罪，以防止这种侮辱行为再次发生。这样的行为是公然侵犯一切伟大和神圣的事物。这些下流行为的一再发生将为恐怖主义分子招募愤怒的年轻人提供原始材料，以便让他们去从事威胁和平与安全的暴力行动。正如最近的事件所表明的那样，这将造成许多伤亡。因此，我们显然需要制止这类攻击，禁止制造和散布类似挑唆材料。由于伊斯兰世界无人能够遏止这种不尊重伊斯兰价值观及其圣德的行为造成的后果，我们认为联合国应当在这个问题上发挥重要的建设性作用，防止可能产生影响深远的危险后果。

最后，伊拉克人民和政府愿向其他会员国展现诚意，希望加强合作，实现我们的共同目标。这些目标都是建立在高尚的原则和宝贵的人类价值观上的崇高目标，并且尊崇全人类，认为他们都非常配得上享有自由安全的生活、享有基本自由。我们希望，当我们再次开会时，世界将变得更加安全，人民将享有更好的条件，国际气候也已得到改善。

代理主席 (以英语发言)：我代表大会感谢伊拉克共和国副总统刚才的讲话。

伊拉克共和国副总统胡达伊尔·胡扎伊先生在陪同下走下讲台。

南苏丹共和国副总统里克·马查尔·泰尼-杜尔贡先生的讲话

代理主席 (以英语发言)：大会现在将听取南苏丹共和国副总统里克·马查尔·泰尼-杜尔贡先生阁下的讲话。

南苏丹共和国副总统里克·马查尔·泰尼-杜尔贡先生在陪同下走上讲台。

代理主席 (以英语发言)：我非常高兴代表大会欢迎南苏丹共和国副总统里克·马查尔·泰尼-杜尔贡先生阁下，并请他向大会讲话。

马查尔·泰尼-杜尔贡先生 (南苏丹) (以英语发言)：首先，请允许我和其他会员国一道，祝贺大会主席当选并主持大会第六十七届会议；我还要赞扬他的前任成功主持了上届会议。

我要借此重要机会深切感谢和赞赏秘书长在应对本组织所面临的各种全球挑战时表现出的热情和同情心，特别是他毫不动摇地亲自支持我们就自决问题进行全民投票、支持我国独立并支持迅速接纳南苏丹共和国加入联合国。

此外，我们还要对去年我国总统向大会发表讲话时，大会给予他的热情、慷慨和好客表示深切感谢。在他讲话之际，国际社会正对我们这个新国家能否生存下去感到关切。虽然最近发生了一些事件，但是鉴于我们已经取得的进展，我今年要高兴地就第六十七届会议的主题“以和平方法调整或解决国际争端或情势”向大会发言。

根据《全面和平协定》的规定，南苏丹人民在受到国际监督的全民投票中行使自决权，南苏丹共和国由此实现了和平独立。国际社会在我们的独立进程中发挥了重要作用。我们因此非常感谢所有帮助我们实现独立的机构，特别是联合国。

我们在2011年7月9日宣布独立，但这并没有解决我们与此前所属的苏丹共和国之间的所有问题。这些独立后的未决问题包括边界划分、石油基础设施、安全和阿卜耶伊地区的最终地位等问题。两国间的双边接触未能达成协议。结果，非洲联盟进行

干预，责令组成由塔博·姆贝基总统领导的非洲联盟高级别执行小组，协助双方进行谈判。

由于局势持续恶化，安全理事会出面干预并通过了第2046(2012)号决议，其中确立了解决苏丹与南苏丹之间所有遗留分歧包括阿卜耶伊问题的明确路线图，并处理了南科尔多凡省和青尼罗省的冲突问题。

在讨论亚的斯亚贝巴会谈的进展之前，请允许我再向大会通报其他一些重要问题，例如我国的国家建设、粮食安全、公共服务改革、教育机会、安全和问责制等。

我们已建立国家、省和地方三级政府机构，负责治理和为人民提供服务，由此着手为繁荣、民主和稳定的国家奠定牢固基础。我们认为，粮食安全不是一项特权，而是南苏丹每个公民应享的基本权利。没有一个公民应当挨饿。正如有言道，饿人有恶气。如果许多人挨饿又生恶气的话，就不利于国家稳定。在实现粮食安全的工作中，我们将经济多元化，利用石油收入来推动农业和建设必要基础设施。这是我们得天独厚能从广袤肥沃的农田获利的唯一途径。

我们公共服务的运转令人满意，特别是引入影响深远的公共服务改革之后。改革使我们能高效、透明地提供服务。我们还把有成效的建设性改革引入公共财政管理，并加强了提高透明度和问责制的措施。

在教育方面，我们增加了南苏丹所有儿童受教育的机会。自2005年签署《全面和平协议》以来，初级学校的注册人数已经翻了一番还多。去年，我们通过进一步引入另类教育形式，继续加强和扩大教育部门。这种新型另类教育体系目前为20多万名少年和成年人提供速成学习方案。全国都启用了对教师有利的条件和服务条款；政府还在不懈努力，以满足因初级学校注册人数增加而迅速增长的对中教育的需求。

然而，在为我国儿童和青少年提供教育机会，以便他们为未来做好准备并实现他们的期望和愿望方面，我国政府仍然有很长的路要走。此刻，请允许我赞扬秘书长启动了全球教育倡议，我们希望这将为南苏丹与国际社会在增加我国儿童受教育的机会方面进行合作开辟渠道。

我们这一新生国家在独立后的第一年就经历了巨大考验。我们经历了国内外冲突的考验；我们经历了严重经济困难的考验；我们也经历了部分由于渎职和缺乏能力而导致滥用公众信任和公共资金严重事件的考验。我国政府正采取认真纠正措施并进行体制能力建设，以解决这一问题，力求恢复公众的信任。

我国政府比以往任何时候都更加努力地打击我国公共服务部门的腐败。除了改革公共资金管理系统和加强管制以外，我们正在通过法治和提高透明度及问责来打击腐败。我国政府已颁布立法，对政府官员实行问责，并使我国资源的管理更接近国际标准。

政府公布了整个年度预算，并公开了政府的账目，以接受公众监督。我们的目标是，最迟在年底使我国自2005年签署《全面和平协议》以来的所有国民帐户审计均反映最新情况。作为一个对本国人民负责的政府，我们仍然认为，要在我国公共服务及财务管理方面实现高效、透明和问责，还有很长的路要走。尽管自石油停产以来我们面临经济危险，但是我们感到鼓舞的是，目前的紧缩期加强了我们的推进我国改革议程的决心，并使我们能够为在紧缩期之后实行效率更高、问责度更大的治理打下坚实的基础——艰难时期总会有过去的一天，坚强的人却会坚持到底。

在安全方面，南苏丹共和国目前面临武装民兵团体带来的安全威胁，它们正在制造不安全局面，并破坏我们年轻的民主政体。我国已把实现和平解决这些内部冲突放在最优先的位置。其中四个武装

民兵团体已经放下武器，并自愿融入我们的国家军队和平民生活中。

我们认为，我国的国内外安全是实现有意义的经济发展和社会进步的一个先决条件。虽然我们正在为实现和维护我国境内和平作出不懈努力，但是在南苏丹和苏丹之间依然存在关键且悬而未决的问题，这些问题包括边界划分、公民权利、阿卜耶伊地位以及石油相关问题。在这些独立后的问题上缺乏进展，一直对两国之间和平与稳定的关系构成威胁。

去年，我国与苏丹的关系进入了一个关键时刻，当时喀土穆拦截了装载我国原油的油轮，阻止它们离开苏丹港。此外，苏丹还扣押并转卖了我们已经出售给国际客户的原油。截至1月，我们已经损失约8亿美元的收入。面对此种情况，我国政府别无选择，只能停止石油生产。这一决定得到了我国大多数人民的公开支持。

在南苏丹与苏丹关系问题上，我国政府有责任对我国和苏丹共和国之间发生的所谓黑格里格或Panthou事件作一些说明。这场危机的肇因是边境紧张局势加剧以及苏丹武装部队对我国边境地区的不断轰炸。

今年四月，我国部队与苏丹军队在南苏丹境内距黑格里格以南数公里的区域内发生冲突。这导致我国军队暂时接管了黑格里格；我们采取了自卫行动，以防止黑格里格被苏丹武装部队用作对我国进行军事攻击的跳板。

根据国际社会的建议，我们随后很快撤回了我们的部队。虽然黑格里格从历史上看是南苏丹一部分，我们并没有打算用武力夺取。我们认为我们可以通过和平谈判的方式解决这一问题。

我们认为我们还没有得到国际社会清楚理解的另一个方面是，有人称我们支持苏丹人民解放运动（北方）。外部观察者可能不完全清楚的一点是，这些部队曾是苏丹人民解放运动的成员。然而，尽

管它们曾与我们并肩作战，但却并不是为南苏丹的独立而战，而是通过与我们结盟，为它们的事业而战。当然，我们曾拥有一个共同的愿景，即创建一个从根本上得到重组的统一新苏丹，它使所有人都得到包容并享有公平与尊严，而且没有基于种族、族裔、宗教或文化的歧视。但是当时我们还曾有过我们具体情况下所特有的问题，那些问题最终导致了我们的独立。

应当指出的是，《全面和平协议》包括一项有关南科尔多凡州和青尼罗州的特别议定书，来处理它们特殊的不满。但是该议定书尚未得到可信的实施。由于苏丹人民解放运动（北部）以前曾是我们的盟友，为我们成功实现我们的奋斗目标作出了重要贡献，所以我们显然在道义和政治上有义务协助它们按照《全面和平协议》中规定和商定的那样，解决其合理的不满。

在这方面，南苏丹目前正在承受负担，收容越来越多来自这两个地区的难民。因此，我们呼吁国际社会协助满足南苏丹境内难民以及整个苏丹领土上因冲突而在境内流离失所的人们的人道主义需求。

我国总统在我国独立庆典上发表讲话时指出：

“我们不但不能抛弃他们，而且还要通过他们与苏丹政府经谈判解决问题，以和平方式支持他们的事业。”

作为苏丹人民解放运动（北方）以前的盟友，南苏丹将利用斡旋来协助苏丹，作为诚实的调解人从事调停工作，促成当事方达成和平、公正解决冲突的方案。我们认为，我们充当诚实调解人，从长远上将有助于我们北方邻国苏丹政府实现和平与稳定。我们感到高兴的是，联合国确认不可能以军事方式解决冲突，并确认以谈判方式解决问题才是今后的出路。

今天，我高兴地通知大会，萨尔瓦·基尔·马亚尔迪特总统和奥马尔·哈桑·艾哈迈德·巴希尔

总统签署了一项协议，该协议将使两国能够在安全而持久的和平中努力实现本国的发展。我们希望，与苏丹达成的新协议将导致解决我们在安全、边界和石油基础设施使用上存在的各种分歧。据设想，如果双方都履行协议中规定的各自义务，我们两国间争端的最重大根源便会以友好方式得到解决。外交活动将赢得胜利，理智将占上风。

随着这些关键问题得到解决，南苏丹恢复石油生产的准备工作现在即将开始。今天，我们两国签署了下列协议：第一，《关于石油及相关经济事项的协议》；第二，《对方国家国民地位问题框架协议》；第三，《划界协议》；第四，一项边界问题协议；第五，《中央银行事务合作框架协议》；第六，《贸易和贸易相关问题协议》；第七，《关于某些经济事项——资产和负债分割、欠款和索赔及联合与国际社会互动接触——的协议》；最后，第八，《便利支付离职后福利框架协议》。

我们固然对我们两国今天达成的全部协议感到高兴，但我谨告知大会，我们未能就阿卜耶伊问题达成协议。巴希尔总统拒绝了非洲联盟高级别执行小组按照第2046（2012）号决议提出的建议。现在，非洲联盟（非盟）和平与安全理事会有责任同联合国安全理事会一道采取必要行动，以向前迈进。

我们感谢非盟和平与安全理事会以及联合国安全理事会为促成我们两国达成这项协议而作的重大努力。

正如我国总统一年前在这个论坛所说的那样，“南苏丹人民的理想是把他们的国家转变成本区域工农业增长的引擎”（见A/66/PV.19），减少对外来援助的依赖，并且可望能够养活南苏丹人民，成为东非的一个粮仓。

我们的战略目标是把我们的石油财富作为催化剂，用以刺激经济发展潜力，把重点放在农业上。

我们意识到，我们单靠自己的力量是无法实现这些目标的。我们需要朋友们、伙伴们以及国际社会的支持。我们相信，如果携起手来，我们是能够克服前方挑战的。我再次借这个机会，代表南苏丹人民和政府表示我们深切感谢联合国、非盟、各区域组织、朋友们和伙伴们向我们提供的支持。

副主席穆明先生（孟加拉国）主持会议。

最后，我要重申南苏丹共和国人民和政府决心并承诺成为这个全球大家庭的建设性和积极的成员，并对促进全人类的世界和平与繁荣作出贡献。

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢南苏丹共和国副总统刚才的讲话。

南苏丹共和国副总统里克·马查尔·泰尼-杜尔贡先生在陪同下走下讲台。

安提瓜和巴布达总理兼外交部长温斯顿·鲍德温·斯潘塞先生的讲话

代理主席（以英语发言）：大会现在听取安提瓜和巴布达总理兼外交部长的讲话。

安提瓜和巴布达总理兼外交部长温斯顿·鲍德温·斯潘塞先生在陪同下走上讲台。

代理主席（以英语发言）：我非常高兴地欢迎安提瓜和巴布达总理兼外交部长温斯顿·鲍德温·斯潘塞先生，并请他向大会讲话。

斯潘塞先生（安提瓜和巴布达）（以英语发言）：首先，我要最衷心地祝贺耶雷米奇先生当选为大会第六十七届会议主席，并向他保证我将提供合作，同时也要向他致以最崇高的敬意。安提瓜和巴布达期待他在整个本届会议期间提供领导和指导。

我还要祝贺他的前任纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生做了出色工作并为国际社会持续提供了服务。

把大会第六十七届会议的主题定为“以和平方法调整或解决国际争端或情势”，是一个很明智的

选择，因为它准确概括了我们各国在当前不安全、充满不确定性而且不稳定的时期应当如何采取行动。当前时期以及当前环境要求所有国家增强紧迫感，展现更强的意愿，与联合国一道并通过联合国落实真实意义上的多边主义。

在大会第六十七届会议举行之际，国际和平与安全正面临着持续挑战；国际民主受到考验；世界各地存在着无法忍受的贫困；世界经济复苏步履迟缓，难以给人们带来希望；气候变化引起的灾害日益肆虐。

环顾我们的全球社会，我们不禁要问自己，我们能做些什么来解决我们面临的诸多问题，我们应如何建立并维持我们十分渴望的和平。也许，如果我们不是作为个人而是作为国家自问，和平究竟是什么，那么我们或许可以集体下定决心寻找答案，以实现和平。

安提瓜和巴布达来认为，和平意味着尊重人权和他人的差异，意味着保护妇女，儿童和老人。和平意味着没有贪婪，因为贪婪之心导致少数人拥有无可比拟的财富，而许许多多的人却陷于无法忍受的贫困。和平意味着提高全球健康意识，确保所有人都获得健康保护并且都有机会获得保健服务。和平意味着通过非暴力变革，建立由活跃的公民组成的民主政体。和平意味着消除核武器，控制小武器。

和平意味着没有暴力，和平要求接受种族、性别和宗教差异。和平是一种心态，使人们能够严肃看待自然资源的极限，其特征是没有那种导致一些人自私地掠夺地球上大量财富的无知和短视。和平意味着必须理解，气候变化是真实存在的，可持续发展应当是我们的首要任务。和平意味着公平的贸易及公平的全球化。

和平就是消除政府中的腐败现象。和平意味着理解并意识到，只有让所有国家都参与，世界上各种问题才能够得到解决。因此，和平要求更广泛、

更平等地分配安全理事会席位，而不是只让少数国家担任成员。

2011年，我们庆祝了“非洲人后裔国际年”。“国际年”已经过去，对奴隶制受害者提供赔偿问题不再被摆在国际议程上，但这个问题却是消除种族主义、殖民主义和贫困方面的核心问题。针对非洲人后裔的种族暴力、隔离及奴役所留下的历史余孽严重阻碍我们各国、各社区以及我们个人在经济、社会和政治领域取得进步。用夸梅·恩克鲁玛的话说，我们再也拖延不起了。时机已到，我们应当重新审议奴隶制赔偿问题并将其置于国际议程的优先地位。

美洲大陆逾2亿人指望着我们。因此，我现在重申我于2011年在本大会堂发出的呼吁，即，前奴隶制国家通过为这些国家或其公民在400多年的贩卖非洲奴隶过程中所犯罪行正式道歉，来开始和解进程。发展中世界国家在继续应对不是它们造成的世界经济危机的影响，此刻，我吁请前奴隶制国家在表示歉意后作出新的承诺，即帮助那些遭受那场人类悲剧的国家实现经济发展。

跨国犯罪正威胁着安提瓜和巴布达的和平。我们面积较小，人力和财力资源缺乏，使得我们这样一个小岛屿国家难以有效处理这一问题。小武器和轻武器非法贸易促成的犯罪和暴力正破坏着我国包括旅游业在内的各主要行业。我们的保健系统负担沉重，家庭四分五裂。然而，预防犯罪和管制小武器是我国政府的优先事项。必须指出，安提瓜和巴布达以及我们加勒比共同体的兄弟姐妹们都不生产小武器或轻武器，但最近的一项估计显示，在本地区有160万件非法武器。

此外，令安提瓜和巴布达深感痛心的是，尽管多数国家做出重大努力并有强烈的意愿，以及完全可能达成妥协，但在最近讨论的具有法律约束力的武器贸易条约的案文问题上未能达成一致。大会尽可放心，安提瓜和巴布达不会放弃，我们将继续主

张缔结一项将消除正使我们地区瘫痪的威胁的具有法律约束力的条约。

安提瓜和巴布达致力于建立法治和开展法治使各国和各国际行为体能够进行直接政治对话与合作的进程。法治有利于国际和平与安全，有利于各国的人权和发展。我们对和平与安全所面临威胁的对策，以及各类政治、经济和社会不安定带来的机会，其指导原则必须是法治，因为法治是国家间友好共存和相互依存的基础。

我国政府捍卫最近结束的国内和国际的法治问题高级别会议的理想，并依然致力于坚持该项十分重要的原则。

加勒比历来被认为是和平区。尽管我们的宗教信仰及族裔背景各不相同，但我们珍惜我们共同生活与工作的能力。因此，安提瓜和巴布达谴责野蛮杀害美国驻利比亚大使的行为，并谴责破坏美国驻利比亚领事馆的行为。我们谴责任何以捍卫宗教信仰为掩护进行暴力或屠杀的行为。如果我们要在全世界建立一个和平的环境，我们必须显示出对各民族和各种信仰的宽容。

非国家行为体获取大规模毁灭性武器构成的危险是实实在在存在的，各国无论大小均应将其视作威胁国际和平与安全的单一最具破坏力的因素。安提瓜和巴布达对于裁军和防扩散领域缺乏进展尤其感到关切。在这一问题上不应有任何妥协。安提瓜和巴布达依然坚定、持续呼吁建立一个无核武器的世界。

最近结束的里约+20可持续发展会议为处理影响国际社会的社会、经济和环境挑战提供了一个国际平台。这些挑战是对人类的直接威胁，时常会破坏各国的和平与安全。

在题为“我们希望的将来”的第66/288号决议中，安提瓜和巴布达把里约+20会议视为确保小岛屿国家的全面和包容各方的可持续性。这些国家的生

存取决于该次会议作出承诺并采取行动这样一个成果。

在最近结束的小岛屿国家联盟首脑会议上，我国与其它小岛屿国家一道向国际社会发出一个有力信息，即，必须采取大胆、有抱负的行动。我们不能坐等我们的土地消失后再行动起来。我们必须现在就为应对气候危机而行动起来，并确保任何一个国家不论其面积有多小都不会被牺牲掉。

威胁确实存在。我们的海平面在上升，我们的沿海珊瑚在白化，飓风一年更比一年频繁、凶猛。联合国气候变化框架公约缔约方会议需要采取具体步骤来保护小岛屿发展中国家和其它受影响国家不受气候变化的威胁。

减缓气候变化的责任应当是发展中国家和发达国家集体意识中首先考虑的问题。然而，发达国家应当接受其作为大气层中温室气体程度过高主要责任方的责任。大气层中温室气体程度过高正威胁着今生后代的福祉。我国政府希望，不作为的自私行为将在多哈消失，气候变化谈判取得积极成果将为人类带来新的希望，为我们的星球带来同情。

安提瓜和巴布达在为保护地球母亲尽己之责。我国政府已经开始完成一项可再生能源的任务。我们现在正将我们的重点转向利用水和风来满足我们的能源需求。我们正在通过有力立法来保护我们的生态系统，我们正在重新种植红树和保护易受污染的地区。气候变化和可持续性是我国政府发展与投资优先事项中的重中之重，我们正确确保新的和经调整的私人商业投资与我们对我们社会采取的绿色办法保持一致。

我国政府还与小岛屿国家联盟成员国一道吁请大会将2014年定为小岛屿发展中国家国际年，以便提高对我们成员所处的特殊环境的意识，并为我们的可持续发展动员国际支助。

在过去一年里，联合国海地稳定特派团在支持海地人民努力巩固民主、稳定和法治及在社会和经

济发展的道路上阔步向前方面取得了重要进展。尽管取得了进展，但在海地努力克服其严峻的政治、社会和经济挑战时，其局势依然脆弱。

因此，我强调提供充足资金和继续完成海地特派团使命的必要性。我谨重申，我国政府坚决支持海地特派团，我还强调，只有当我们同时处理安全、民族和解和发展等问题时，才将实现和平。我还呼吁曾经承诺向海地提供援助的国家信守承诺，作出捐助。目前迫切需要这些援助，因为新政府领导的重建工作现在正在开展。

自我们看到世界经济急速下滑以来，几乎已经过去五年。不幸的是，安提瓜和巴布达是发展中中小国中至今尚未取得重大改善的国家。尽管我们几次试图阻止我们脆弱的经济更行恶化，但也必须指出，我们需要我们的发达伙伴提供更多合作、灵活性和包容性。国内生产总值已不再能用来作为取得优惠融资和其他国际财政救济的标准；相反，应该建立其他机制，将经济的脆弱性等其他要素列入考虑。

我们仍处于危机之中，这是对全球治理和管理国际金融体系、国际贸易和国际发展政策的机构信心的危机。我们也生活在全球化的时代，其中合作集体一而不是野心勃勃的自私帝国一必须成为当今国际金融治理的典范。绝不应让少数特权不顾处于不利地位的大多数人作出影响数百万人的社会经济生活的财政决定。经济繁荣应由各国和国内人民公平分享。8国集团和20国集团这两个专属俱乐部在不对其余大多数国家的需求给予应有的考虑下就不可能修补破碎的国际金融体系。

我国政府吁请发达国家和经济合作与发展组织国家作出保证，在国际税务对策中涉及改善国际税收的合作，采用全面和支助框架，使安提瓜和巴布达等小型国家参与其中并得到平等待遇，而不是不公平地将我们定为避税天堂。

安提瓜和巴布达一直主动积极促使我国经济多样化。我们依照所有规定的国际标准开始发展国

际博彩行业。但不幸的是，我们的友人和发达伙伴美利坚合众国认为，我们的博彩行业抵触了它的国内法。安提瓜和巴布达认为可以通过世界贸易组织的解决争议机制寻求国际对此事的补救。我们得到胜诉，裁定美国应赔偿安提瓜和巴布达的损失。然而，多年后，安提瓜和巴布达仍在与美国就此事进行谈判。因此，我吁请美国政府与我们合作，尽快解决此事，以便双方能够公正和公平地达成解决办法。我还吁请美国与安提瓜和巴布达以及其他远程博彩国家合作拟定开明、合理和理性的办法解决远程博彩服务的法规和许可证发放问题。

在我们讨论贸易争端之时，美国对古巴实施封锁已经几十年。国际社会一再通过大会采取行动，要求美国取消封锁。不过，情况依然未见缓解。自封锁实施以来，它对古巴人民已经造成无法描述的经济伤害，造成短缺和古巴百姓莫名的痛苦、限制和制约了该国发展并严重伤害了古巴经济。尽管有这些困难，古巴人民依然设法维护了主权、独立和自决权利。安提瓜和巴布达作为一个奉行多边贸易体系规范以及贸易自由和航行自由的国家和作为一个不接受他国国内法域外强行实施的国家，它呼吁美国立即和无条件取消对古巴人民施加的经济封锁。目前是翻开和平、合作和谅解的新页的时刻，也是进行全球止痛疗伤和建立国际社区的时刻。继续进行封锁将进一步破坏我们创建这个联合国试图解决世界问题的根本希望。

世界正在改变。经济、政治和国家从未像现在这样纠缠交织在一起。安提瓜和巴布达认为这种整合关系是积极的步骤，可造就一个不是由少数几个国家主导而是由希望解决世界大部分缺陷的统一领导代表的世界。

加勒比地区的发展中小国和东加勒比国家组织(东加组织)都致力于在我们的一体化议程中迈开大步。东加组织经济联盟获得批准是这方面的重要一步。我们有稳定的通用货币，货币委员会也致力于防止我们的经济进一步恶化。加勒比共同体所有国家已再次作出承诺，将努力不懈地实现加勒比单

一市场和发挥经济的全部潜力。安提瓜和巴布达已经加入了美洲人民玻利瓦尔联盟，这是一个根据团结、互补和合作原则建立的机构。拉丁美洲和加勒比国家共同体是我们这个区域新成立的一个一体化机构—我们各国的地理位置、共有的文化和价值观以及期望在公平与和平的基础上建立的更加公正的全球社区中成为发展中伙伴，这使我国在多边主义中感到并非一无所得的希望。

在预防、照顾和治疗慢性疾病方面，安提瓜和巴布达面临许多挑战。心脏病、糖尿病、癌症、心血管疾病以及慢性呼吸道疾病一直都是安提瓜和巴布达国民的主要死因，而其中又以癌症和心脏病居首。慢性疾病导致的医疗费用、失去生产以及残疾缠身继续是我国保健系统的沉重负担，因为这些疾病及其并发症的治疗，包括透析治疗、化学疗法和药物治疗都免费提供给病人。防治慢性疾病因此一直是安提瓜和巴布达的主要保健工作。

在安提瓜和巴布达去年参加了有关这项议题的联合国高级别会议之后，我国政府批准设立多部门组成的慢性疾病防治委员会，在这个领域发挥领导作用，起草了烟草管制法，发动民间社会和非政府组织参与起草慢性疾病防治政策和行动计划，并支持东加组织在安提瓜和巴布达设立癌症综合治疗中心的计划。卫生部和农业部继续进行合作，共同拟定能为慢性病患解决一些风险因素的饮食政策。

在我们地区防治艾滋病毒/艾滋病也是一项实际工作。数字令人心碎，前景也令人不安。尽管取得了一些进展，但仍有许多工作有待完成，这样才能实现到2015年普及艾滋病毒的预防、治疗、支持和护理工作的目标。我国政府正在更新防止工作地点歧视艾滋病毒/艾滋病患者的行为守则。我们对艾滋病毒/艾滋病患者任何形式的不公正、不宽容和暴力行为绝不宽容。

许多人可能会认为，像安提瓜和巴布达这样的小岛屿发展中国家只关心发展问题，但我今天要站在这里指出，不顾世界和平与安全会危及人类的生

存，并会把国际社会推向动乱和毁灭的深渊，这是令人最感关切的事。从我们狭小的和平海岸，不能对电视播出的世界各地的动乱、抗议和示威游行的画面视而不见。画面令人震惊，要求改变的呼声震耳欲聋，使用武力或威胁使用武力压制民主的行为决不会宽容。联合国必须采取统一的对策，在保护世界各地人民时，以和平方式采取行动。

叙利亚的局势令人沮丧。必须保护儿童、妇女和老人。我呼吁双方都加以克制并允许人道主义救济供给品进入叙利亚。我也呼吁所有国家都停止向冲突双方供应武器。我们身为领导人，优先事项必须是，敦促叙利亚当事各方停火并立即彻底停止暴力。必须做出一切努力落实安南先生的六点建议和相关的安理会决议。联合国和阿拉伯联盟必须在这一进程中发挥领导作用。任何战争威胁都必须加以抑制。谈判和调解应该成为议事日程。叙利亚危机，倘若不加处理，很快就会对国际和平与安全构成严重威胁。安提瓜和巴布达将继续支持早日为解决叙利亚危机寻求一个公正、和平与适当的办法。

无可否认，这些是危险的时刻。一个可能发生在地球遥远地方的事件，一个完全忽视以和平方式实现宽容之重要性的事件，可能对安提瓜和巴布达国内产生严重的影响。我们的反应可能是愤怒，但也有种感觉是，我们生活在一个以不容忍和平为特点的危險环境中。我们面临的许多全球威胁和挑战，其多重性和相互关联性，将测试本大会的各种能力。联合国是否胜任得了这项任务？

我深信，大会第六十七届会议借助共享我们的集体智慧并把它用作一种资源，将为世界各国人民做出有意义和持久福祉与和平的决定。我同样深信，我们的审议能导致达成解决办法，从而确保保护我们各国人民。因此，我呼吁我们所有的人，身为世界领导人，要奋起应对各种挑战并快速行动起来，以便把和平带给全世界的全体公民。我们是人类的领导者，也是守护者；我们以这样的身份对这些挑战做出的应对都将载入史册。这其中会披露，

我们是否有能力有节制地、有效地和公正地采取行动，以便借助和平手段实现稳定。愿和平遍及世界！

代理主席（以英语发言）：我谨代表大会感谢安提瓜和巴布达总理兼外交部长刚才的讲话。

安提瓜和巴布达总理兼外交部长鲍德温·斯潘塞先生在陪同下走下讲台。

下午6时55分散会。